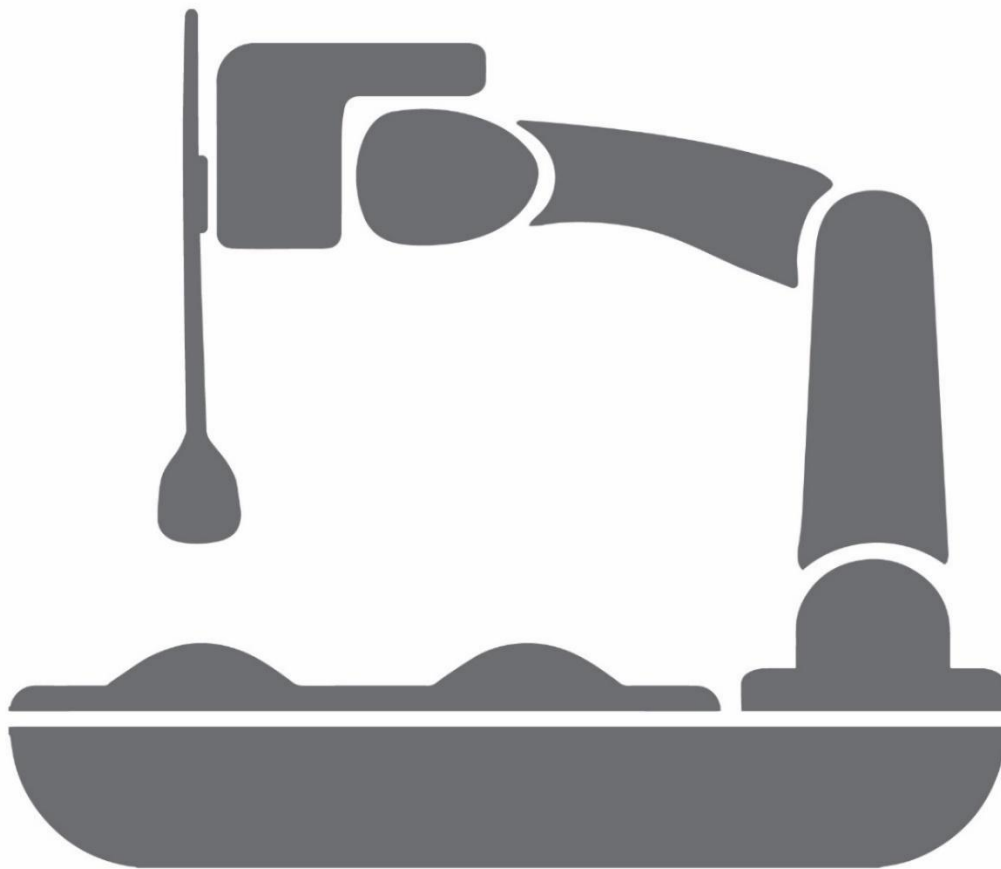




BRUKSANVISNING

TILLÄMPLIGHET

Denna bruksanvisning gäller för Obi Gen1, Obi Gen2 och Obi3 (Gen3). Vissa funktioner, redskap, reglage, specifikationer och användningsanvisningar varierar beroende på generation. Generationsspecifik information anges där så är tillämpligt. Kontrollera modellen som anges på produktetiketten innan du följer generationsspecifika anvisningar.

Enhetsversion	UDI-DI/GTIN
Obi Gen1 och Gen2	00869174000106
Obi Gen3/Obi3	00869174000113

OM DESIN LLC

DESIN LLC grundades som svar på en personlig familjetragedi där DESIN LLCs grundare firade hur hans farfar förlorade förmågan att äta självständigt på grund av en degenerativ neuromuskulär sjukdom. Han såg smärtsamt på hur hans farfar blev deprimerad och särskilt orolig för sina dagliga måltider. Efter att ha observerat samma problem på vårdhem, och även med unga patienter, och missnöjd med den begränsade tekniken som finns tillgänglig på marknaden, har DESIN sedan 2010 haft som mål att leda skapandet av en medicinsk apparat för första gången i sitt slag, Obi, robotmatsalen.

Det är vårt uppriktiga uppdrag att erbjuda en oöverträffad upplevelse och fördelar till alla som behöver tillgång till varaktig självständighet.

ANSVARSRISKRIVNING

Denna bruksanvisning är ett styrt dokument. Kontrollera att du använder den aktuella revision som finns tillgänglig från DESIN LLC innan du förlitar dig på en elektroniskt lagrad eller reproducerad kopia. Informationen häri ändras regelbundet; dessa ändringar kommer att införas i nya revisioner av denna publikation. DESIN LLC kan när som helst göra förbättringar och/eller ändringar av de produkter och/eller programvaror som beskrivs i denna publikation.

Om någon information i denna bruksanvisning är oklar eller verkar motsägelsefull ska användningen avbrytas tills ett förtydligande har erhållits från DESIN LLC eller dess auktoriserade representant.

UPPHOVSRÄTTSMEDDELANDE

© 2016 DESIN LLC. Alla rättigheter förbehållna.

Denna bruksanvisning får endast kopieras eller användas i enlighet med försäljningsvillkoren. Förutom vad som är tillåtet enligt avtal får ingen del av denna publikation reproduceras, lagras i något återvinningssystem eller överföras i någon form eller på något sätt, elektroniskt, mekaniskt, inspelat eller på annat sätt, utan föregående skriftligt medgivande från DESIN LLC.

Denna produkt använder programvara/firmware som företaget innehar rättigheterna till.

Skicka kommentarer till: info@meetobi.com

VARUMÄRKEN

® Obi är ett registrerat varumärke som tillhör DESIN LLC.

PATENTERAD

US 8,442,669 B2; US 8,761,922 B2; US 8,918,200 B2; US 9,101,238 B2; US 9,504,343 B2; US 9,008,826 B2; US 9,566,714 B2; US D740,071 S; D696,325 S; US D740,075 S. Andra patentansökningar är inlämnade.

ANTECKNINGAR

Den här sidan är avsiktligt tom.

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

TILLÄMPLIGHET	2
OM DESIN LLC.....	3
ANSVARSRISKRIVNING	3
UPPHOVSRÄTTSMEDDELANDE.....	3
VARUMÄRKEN	3
PATENTERAD	3
ANTECKNINGAR	4
INNEHÅLLSFÖRTECKNING	5
INTRODUKTION.....	7
VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER.....	8
ANGÅENDE LITIUMJONBATTERIET.....	13
SYMBOLER.....	14
PAKETINNEHÅLL.....	17
AVSEDD ANVÄNDNING	18
INDIKATIONER FÖR ANVÄNDNING / AVSEDD ÄNDAMÅL.....	19
ABSOLUTA KONTRAINDIKATIONER	19
RELATIVA KONTRAINDIKATIONER/ FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER.....	20
BIVERKNINGAR.....	20
AVSEDD ANVÄNDNINGSMILJÖ	21
PRODUKTBESKRIVNING.....	22
BRUKSANVISNINGAR	23
SKÄRNING OCH FÖRBEREDELSE AV MAT	23
MIKROVÅGSUGN	25
MONTERING.....	26
REDSKAPSVAL (ENDAST OBI3)	27
STRÖMPÅ	28
PATIENTENS STRÖMPÅ (ENDAST OBI3)	29
LÄRNINGSLÄGE.....	29
BELÖNINGSLÄGE (ENDAST OBI3)	31
LEVERANSKOMMANDO.....	31
VÄLJA KOMMANDO.....	32
TILLBAKA KOMMANDO.....	32
KOMMANDO FÖR BORTFÖRSEL OCH UTBYTE AV MAT	32
OMPOSITERA SEKvens.....	32
BLANDNINGS-/DIPPSEKvens FÖR MAT	32

INSTÄLLNINGSLÄGE FÖREN MANÖVERKONTAKT	32
VILOLÄGE	32
KOLLISIONSDETEKTERING.....	33
AVSTÄNGNING	33
BATTERILADDNING	33
RENGÖRING OCH DESINFEKTERA.....	35
<i>DELAR MED LIVSMEDELSKONTAKT</i>	35
<i>BAS, ARM OCH BRYTARE</i>	36
UNDERHÅLL	37
LAGRING	37
TRANSPORT.....	38
FRAKT	39
KASSERING.....	40
KONTAKTUPPGIFTER.....	41
BILAGA I : LJUSMÖNSTER.....	42
BILAGA II: FELSÖKNING	43
BILAGA III: TEKNISKA SPECIFIKATIONER.....	44
BILAGA IV: FCC-ÖVERENSSTÄMMELSEFÖRKLARING	46
BILAGA V: TILLGÄNGLIGHET FÖR EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE	47
BILAGA VI: EU-FÖRKLARING OM ÖVERENSSTÄMMELSE VID KONTAKT MED LIVSMEDEL	48
BILAGA VII: BEGRÄNSAD GARANTI.....	49
BILAGA VIII : VILLKOR.....	50

INTRODUKTION

Obi är ett återanvändbart robotbestick som är avsett att återställa funktionell självständig måltidsförmåga – en grundläggande aktivitet i det dagliga livet.

Obi ger en lämplig användare möjlighet att plocka upp ett bestick, använda lämpliga bestick, föra upp mat på ett bestick, föra mat till munnen samt tillföra och dricka vätska. Användaren styr Obi med de integrerade reglagen eller kompatibla manöverkontakter. Leveranspositionen kan ställas in med Teach-läget och lagras av enheten för att stödja konsekvent användning och minska behovet av upprepade inställningar.

Obi är endast avsedd att användas av personer som uppfyller kriterierna i avsnittet "Indikationer för användning / avsett ändamål". Innan Obi ordineras eller tillhandahålls för användning i hemmet ska den potentiella användaren genomgå den kliniska bedömning som beskrivs i avsnittet "Avsedd användning". Se avsnitten "Kontraindikationer", "Försiktighetsåtgärder" och "Viktiga säkerhetsåtgärder" för ytterligare information om lämpligt användarurval och säker användning.

Om denna bruksanvisning

Denna bruksanvisning innehåller den information som behövs för att ställa in, använda, rengöra, underhålla, förvara, transportera och kassera Obi på ett säkert och korrekt sätt. Den beskriver även enhetens avsedda användning, indikationer, kontraindikationer, försiktighetsåtgärder, tekniska specifikationer och tillämpliga säkerhetsvarningar.

Läs denna bruksanvisning noggrant innan Obi ställs in eller används. Genom att förstå och följa anvisningar, varningar och försiktighetsåtgärder främjas en säker och effektiv användning. Förvara dokumentet på en lättillgänglig plats för framtida referens.

En elektronisk version av denna bruksanvisning finns på www.meetobi.com.

Överensstämmelse med regelverk, säkerhet och kvalitet

Obi konstrueras, utvecklas, tillverkas, distribueras och underhålls inom ett kvalitetsledningssystem enligt ISO 13485 som certifierats av EAGLE Registrations. Obi omfattas även av en aktiv säkerhetscertifieringslistning hos SGS North America, Inc. (nr 801023), baserad på utvärdering mot tillämpliga krav i IEC 60601-1 och tillhörande kollateralstandarder, och bär tillämpligt SGS-certifieringsmärke. Obi har bedömts med avseende på överensstämmelse med förordning (EU) 2017/745 och är därför CE-märkt. Den aktuella EU-försäkran om överensstämmelse kan erhållas från DESİN LLC, dess europeiska auktoriserade representant eller www.meetobi.com.

VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER

Alla allvarliga incidenter som har inträffat i samband med produkten bör rapporteras till tillverkaren och den behöriga myndigheten i den medlemsstat där användaren och/eller patienten är etablerad.

Vid användning av elektriska produkter, särskilt när barn är närvarande, bör grundläggande säkerhetsåtgärder alltid följas, inklusive följande:

LÄS SAMTLIGA INSTRUKTIONER FÖRE ANVÄNDNING



FARA:

För att minska risken för elstöt, brännsår och skador:

- ANVÄND INTE denna enhet på ett sätt som inte överensstämmer med dess avsedda användning och bruksanvisning.
- ANVÄND INTE Obi som en metod för medicinering.
- Använd aldrig Obi när du sover eller är dåsig.
- ANVÄND INTE Obi när du badar.
- Placera eller förvara INTE Obi där den kan falla eller dras ner i ett badkar eller handfat.
- Placera eller tappa INTE Obi i vatten, annan vätska eller snö. Obi är endast vattentålig (IP21)
- Räck INTE efter Obi om den har fallit i vatten. Dra omedelbart ur sladden.
- Kontrollera strömförsörjningskabeln för skador före varje användning.



VARNING:

För att minska risken för elchock, brännskador, brand eller skada på personer/apparater:



Strömförsörjningskabel:

- Använd aldrig Obi om: den har skadade sladdar eller kontakter; om den inte fungerar som den ska; om den har skadats eller tappats i vatten. Returnera produkten till en serviceverkstad för undersökning och reparation. Se avsnittet "Kontaktinformation".
- Håll sladdarna borta från varma ytor.
- ANVÄND INTE strömförsörjningskabeln i ångiga, fuktiga eller dammiga områden.

- MODIFIERA INTE strömförsörjningskabeln på något sätt.
- Täck INTE över strömförsörjningskabeln med kläder, filter eller andra material.
- Rör INTE strömförsörjningskabeln med våta händer.
- Anslut INTE den här enheten till ett annat spänningssystem än det som anges på Obi eller Obi-strömförsörjningskabeln.
- Placera INTE strömförsörjningskabeln i någon kroppsöppning.
- ANVÄND eller lämna INTE strömförsörjningskabeln i direkt solljus.
- Rör INTE strömförsörjningskabeln under en längre tid.
- Använd endast den medföljande strömförsörjningskabeln för att ladda Obi:

Power Partners, PEAMD-72SF-13-1-BT1

- Om Obi-strömförsörjningskabeln inte passar i vägguttaget i din region, vänligen kontakta distributören för en annan strömförsörjning eller en rekommenderad nätadapter. Använd endast en nätadapter som rekommenderas av distributören eller DESIGN LLC.
- Koppla ur strömförsörjningskabeln vid åskväder eller när den inte används under längre perioder.

**Barn:**

- Nära övervakning är obligatoriskt vid användning av Obi med eller i närheten av barn. Små barn löper, på grund av sina små fingrar, större risk att bli klämda av armen.
- För att undvika kvävningsrisk, håll plastpåsar utom räckhåll för spädbarn och barn.
- ANVÄND INTE påsar i spjålsängar, sängar, vagnar eller lekhagar. Påsarna är inte leksaker.
- KVÄVNINGSRISK – små delar. Ej lämplig för barn under 3 år. Använd endast under vuxenövervakning.

**Elektromagnetisk energi:**

- Var medveten om att om du placerar tillbehör eller komponenter nära Obis bas kan den bli mer känslig för elektromagnetisk störning (EMI) (det finns inget enkelt sätt att utvärdera deras effekt på elrullstolens och/eller din Obis totala immunitet).
- Var uppmärksam på närliggande sändare, såsom radio- eller TV-stationer, och försök att undvika att komma nära dem.
- I närvaro av EMI kan följande försämringar uppstå, och dessa är fria från oacceptabla säkerhetsrisker för patienten eller användaren:
 - Rörelseavbrott genom att armen faller ner med alla visuella indikatorer blinkande, och sedan stängs den av.
 - Rörelse från en skål till en annanannan (välj sekvens), utan användarkommando.
 - Förflyttning av maten ner i en skål, följt av förflyttning till leveranspunkten (matleveranssekvens), utan användarkommando.
- Rapportera alla incidenter av oavsiktliga avstängningar till tillverkaren eller en lokal distributör och notera om det finns en källa till elektromagnetisk störning i närheten.

**Användningsmiljö:**

- ANVÄND INTE där aerosolprodukter (sprayprodukter) används.
- ANVÄND INTE i en trycksatt, syrerik miljö, såsom en hyperbarisk syrekammare.
- ANVÄND eller förvara INTE Obi utomhus eller i extrema miljöer. Obi är endast avsedd för inomhusbruk.
- Placera INTE Obi på en våt yta.
- Placera, förvara eller använd INTE på en lutande yta.
- Placera INTE behållare med vätska eller andra föremål inom 30 cm från enheten för att förhindra att armen kolliderar under rörelse.

**Skärning och beredning av mat:**

- Koppla ur Obi innan du fyller på med mat eller vätskor.
- Fyll endast tallrikens skålar med mat och dryck.

- Placera INTE någon del av Obi i en ugn.

**Uppvärmning i mikrovågsugn:**

- INGEN ANNAN del av Obi tål att värmas i mikrovågsugn förutom tallriken. Använd INTE en effekt över 600 W när du värmer mat.
- ANVÄND INTE mikrovågsugn över 70 °C (158 °F) – migration över denna gräns har inte utvärderats.
- Om mat som kommer i kontakt med tallriken når en temperatur på 150 °C (300 °F) eller högre, kan tallriken skadas (blåsor, missfärgning etc.).
- Mikrovågsugn på egen risk för skador på tallriken.
- Tillaga inte mat i tallriken; värm endast upp igen.

**Diverse:**

- BÄR INTE Obi i armen.
- Placera INTE någon del av Obi, förutom tallriken, bordsunderlägget och skeden, i diskmaskinen.
- ANVÄND INTE lösningsmedel på Obi (t.ex. terpentin, lacknafta, bensin, petroleumdestillat etc.). Se bruksanvisningen för korrekt rengöring.
- Korsa eller trassla INTE kablar som är anslutna till Obi för att förhindra snubbelrisk.
- Diska Obi-skeden, tallriken och bordsunderlägget före första användningen och efter varje efterföljande användning.
- För att maximera Obis livslängd, undvik att hålla roboten i rörelse kontinuerligt i mer än en timme åt gången.
- Produktetiketten med serienumret finns på undersidan (sittytan) av Obi. Se "Tekniska specifikationer" för mer information.

**Modifieringar:**

- All modifiering eller demontering av enheten kan ogiltigförklara produktens garanti.
- MODIFIERA INTE Obi på något sätt eftersom det kan skada enheten eller leda till allvarliga skador.

- Använd endast tillbehör som rekommenderas av tillverkaren.
- Modifieringar som görs av användaren och som inte uttryckligen godkänts av den part som ansvarar för efterlevnaden kan ogiltigförklara användarens rätt att använda utrustningen.
- Deformera eller missforma INTE skedarna avsiktligt. Produkten kommer inte längre att fungera.
- Tappa eller för aldrig in något föremål i någon öppning.
- Tryck, dra eller tvinga INTE armen att röra sig medan Obi är påslagen.
- TA INTE BORT någon etikett från Obi.
- Placera INTE något på armen. Detta kan skada armen.
- Knäck eller skada INTE Obis hölje. Om Obis hölje är sprickat eller skadat, använd INTE enheten och kontakta tillverkaren omedelbart.
- Felaktig montering av tallriken och bordsunderlägget på Obi kan orsaka skador på enheten och spill av mat.
- TAPPA INTE Obi – det kan försämra produktens prestanda. Hantera försiktigt och endast enligt anvisningarna.
- Spara originalförpackningen! Obi är ett ömtåligt precisionsinstrument, DESIGN LLC ansvarar inte för om specialförpackningen inte tillräckligt skyddar Obi från skador.

**Service och reparation av enheten:**

- FÖRSÖK INTE att ta isär Obi, det gör garantin ogiltig .
- Utför endast service på enheten av en auktoriserad servicerepresentant.
- Returnera produkten i originalförpackningen.

SPARA DESSA INSTRUKTIONER

ANGÅENDE LITIUMJONBATTERIET



För kunder i USA och Europa:

DENNA PRODUKT INNEHÅLLER ETT 49 Wh LITIUMJONBATTERI.

KASSERA LITIUMJON-BATTERIER PÅ KORREKT SÄTT.

FÖRSÖK INTE att ta isär Obi och ta bort eller byta ut batteripaketet.

Kontakta en lokal återvinningsfirma, avfallshanteringsanläggning, distributören eller DESIN LLC för mer information om korrekt avfallshantering. Se avsnittet "Kontaktinformation".



VARNING:

- Batteripaketet som används i den här enheten kan utgöra en brand- eller kemisk brännskada om det hanteras felaktigt.
- Kasta INTE batterier i eld eller förbränningsugn.
- Användning av ett annat batteri kan innebära risk för brand eller explosion.
- FÅR EJ, punktera, modifiera, tappa, kasta eller utsätta batterier för onödig belastning.
- Batteripaketet som används i den här enheten kan återvinnas och en lokal avfallshanteringscentral kan ta emot det.
- Kassera batterier enligt lokala lagar och förordningar i din region.
- Vissa regioner förbjuder bortskaffande av litiumjonbatterier i hushålls- och företagsavfall.
- Om du inte kan identifiera gällande regler eller avfallshanteringscentraler i ditt område, vänligen kontakta en distributör eller DESIN LLC.
- Särskilda transportkrav för litiumjonbatterier kan gälla.

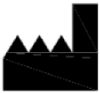
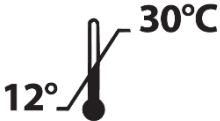


FÖRSIKTIGHET:

- Ladda batteriet minst en gång om året vid sällan användning.
- Se till att batteriet har minst 40 % nominell laddning (2 fasta lysdioder) innan du förvarar det under längre perioder. Detta hjälper till att förhindra att batteriet dör och ökar batteriets livslängd.

SYMBOLER

Följande är en lista över symboler som visas på produkten, dess förpackning eller märkning:

Symbol	Beschreibung
	ISO 15223-1, nr 5.4.4: Varning. Se bruksanvisningen för viktig försiktighetsinformation såsom varningar och försiktighetsåtgärder. Används även för att markera att det finns specifika varningar eller försiktighetsåtgärder förknippade med den medicintekniska produkten, vilka inte annars finns på etiketten.
	ISO 15223-1, nr 5.1.1: Tillverkare.
	ISO 15223-1, nr 5.1.2: Auktoriserad representant.
	ISO 15223-1, nr 5.1.3: Tillverkningsdatum
	ISO 15223-1, nr 5.1.10: Modellnummer.
	ISO 15223-1, nr 5.3.1: Ömtåligt, hanteras varsamt.
	ISO 15223-1, nr 5.3.4: Förvaras torrt.
	ISO 15223-1, nr 5.3.7: Temperaturgräns. Anger de temperaturgränser som den medicintekniska produkten säkert kan utsättas för.
	ISO 15223-1, nr 5.3.8: Fuktighetsbegränsning. Anger det luftfuktighetsintervall som den medicintekniska produkten säkert kan utsättas för.

	ISO 15223-1, 5.4.3: Se bruksanvisningen.
	ISO 15223-1, nr 5.7.7: Denna apparat är en medicinteknisk produkt (MD).
	IEC 60417-5031: Likström.
	IEC 60417-5333: Tillämpad del av typ BF (enhet)
	ISO 7000, nr 0623: Denna sida upp .
	ISO 7010-M002 : Se bruksanvisningen – obligatorisk åtgärd.
IP21	Kapslingsklass. Skyddad mot åtkomst till farliga delar med ett finger, mot fasta främmande föremål med en diameter på 12,5 mm eller större samt mot lodrätt fallande vattendroppar.
	Anger att Obi omfattas av en aktiv säkerhetscertifieringslistning hos SGS North America, Inc. och har utvärderats mot de tillämpliga kraven för medicinsk elektrisk säkerhet i IEC 60601-1-serien som anges i SGS certifieringsregister. Numret 801023 identifierar den tillämpliga SGS-listningen.
	Bokstäverna " CE " förkortar den franska frasen Conformité Européene , som betyder europeisk överensstämmelse . Det betyder att enheten överensstämmer med tillämpliga direktiv och förordningar i Europeiska unionen (se överensstämmelseförsäkran).

	För användare inom Europeiska unionen: Överensstämmelse med direktiv 2012/19/EU om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE), i dess ändrade lydelse.
	Denna enhet uppfyller det europeiska direktivet 2011/65/EU om begränsning av farliga ämnen (RoHS), i dess ändrade lydelse, inklusive kommissionens delegerade direktiv (EU) 2015/863.
	Denna del är lämplig för kontakt med livsmedel, med undantag för tillagning av livsmedel, och uppfyller förordning (EG) nr 1935/2004 och (EU) nr 10/2011, i deras ändrade lydelse.
	Mikrovågskompatibel: I närvaro av mikrovågsstrålning kommer plattan ensam inte att värmas upp till en osäker hanteringstemperatur, deformeras, smälta eller skada mikrovågsugnen.
	Diskmaskinskompatibel: I en diskmaskins överkorgsmiljö kommer delen i sig inte att värmas upp till en osäker hanteringstemperatur, deformeras, smälta eller skada diskmaskinen.
	Denna del kan säkert förvaras i kylskåp och frys (tallrik).
	Återvinn denna del när den inte längre används (tallrik, bordsunderlägg och skedar).
	Denna del är BPA-fri (tallrik, bordsunderlägg och skedar).

PAKETINNEHÅLL

Obi-paketet innehåller följande:

- Obi
- Tallrik
- Tallriksunderlägg
- Bestick
- 2X Manöverkontakter
- Strömförsörjningskabel och strömförsörjning
- Bruksanvisning
- Snabbguide



SPARA OBIS ORIGINALSKUM OCH FÖRPACKNINGSMATERIAL!

Obi är en enhet som är kalibrerad på ett specifikt sätt, andra förpackningar än original förpackningarna kanske inte kan skydda Obi på ett adekvat vis från funktionsskador.

AVSEDD ANVÄNDNING

Obi är ett återanvändbart robotredskap avsett att återställa förmågan att äta självständigt – en grundläggande aktivitet i det dagliga livet.



FÖRSIKTIGHET:

- Innan Obi ordinerar eller tillhandahålls för användning i hemmet bör en kvalificerad hälso- och sjukvårdspersonal med kunskap om assisterande matningshjälpmedel utvärdera den potentiella användaren med Obi vid en klinisk bedömning på plats. Bedömningen bör avgöra om personen uppfyller indikationerna för användning, kan använda Obi säkert och effektivt i den avsedda hemmiljön samt vilken utbildning, hjälp, tillsyn, positionering eller vilka patientspecifika försiktighetsåtgärder som krävs. Fortsatt lämplighet bör omprövas när användarens fysiska, kognitiva, beteendemässiga, sväljrelaterade, positioneringsmässiga, omsorgsmässiga eller miljömässiga förhållanden förändras väsentligt.
- Obi eliminerar inte några föreskrivna/befintliga kostrestriktioner.
- Även om Obi kan tillhandahålla vätskor, kan ytterligare hydreringsmetoder vara nödvändiga för vissa individer för att säkerställa tillräcklig hydrering.

INDIKATIONER FÖR ANVÄNDNING / AVSEDD ÄNDAMÅL

Obi är indicerad för personer från 5 års ålder (eller yngre med godkännande av kvalificerad hälso- och sjukvårdspersonal) med en svår medfödd eller förvärvad neurologisk, neuromuskulär eller muskuloskeletal funktionsnedsättning i de övre extremiteterna som påverkar deras förmåga att funktionellt äta självständigt. Obi-användare kan ha följande medicinska sjukdomar/tillstånd:

- A. Amputerad
- B. Amyotrofisk lateralskleros (ALS)
- C. Medfödd artrogryposis multiplex (AMC)
- D. Cerebral pares
- E. Medfödda skillnader i extremiteter
- F. Utvecklingsstörningar
- G. Essentiell tremor
- H. Multipel skleros
- I. Muskeldystrofi
- J. Parkinsons sjukdom
- K. Ryggmärgsskada
- L. Andra tillstånd som försämrar motorisk kontroll av övre extremiteterna.

Dessutom måste patienterna ha den kognitiva förmågan att förstå orsak och verkan (dvs. aktivera en manöverkontakt för att utföra en funktion).

ABSOLUTA KONTRAINDIKATIONER

Obi har inga kända absoluta kontraindikationer eftersom det inte finns några tillstånd under vilka enheten inte får användas eftersom risken vid användning tydligt överväger eventuella fördelar. Det finns dock flera tillstånd som kan medföra risker och därför bör försiktighet övervägas genom en nytta-riskbedömning med en kvalificerad sjukvårdspersonal (se "Försiktighetsåtgärder").

RELATIVA KONTRAINDIKATIONER/ FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER

En patient bör INTE använda Obi om något av följande tillstånd föreligger och är av en sådan svårighetsgrad att det resulterar i en oacceptabel inskränkning av nytta/risk-förhållandet som anordningen ger. I förekommande fall bör särskild bedömning göras om följande egenskaper utgör en oacceptabel risk för osäker matning eller ätande.

- A. **Kognitiv/beteendemässig funktionsnedsättning**: Oförmåga att förstå eller använda apparaten korrekt och/eller risk för stridslystet/självskadebeteende under måltider.
- B. **Avvikelser från befintliga kostrestriktioner**: Inga förändringar i matlagningen bör göras för att använda Obi som direkt skulle motsäga någon för närvarande rekommenderad mat- eller vätsketextur/konsistens som ordinerats av sjukvårdspersonal.
- C. **Dysfagi**: Betydande oral motorik, andnings- eller sväljsvårigheter som kan utgöra en förhöjd risk för kvävning/aspiration (såvida inte behandlande sjukvårdspersonal, som har granskat och diskuterat nytta/riskbedömningen med patienten och/eller vårdgivaren, bedömer det lämpligt). Alla specifika rekommendationer från vårdgivaren måste följas strikt.
- D. **Överdriven rörelse**: Okontrollerbara/kraftfulla rörelser som förhindrar korrekt och/eller säker användning av enheten.
- E. **Otillräcklig huvudkontroll**: Otillräcklig huvudkontroll för att tillförlitligt placera Obi-redskapet nära munnen. Eller otillräcklig huvud- och munmotorikkontroll för att tillförlitligt kunna ta bort maten från besticket.
- F. **Otillräcklig rörelse**: Det går inte att använda några kompatibla manöverkontakter: tryckbrytare, vippbrytare, kuddebrytare, sug och blås, etc.
- G. **Bakåtlutade positioner**: Patienter som inte kan placeras tillräckligt upprätt för att äta/dricka eller bibehålla en tillräckligt upprätt position under en måltid (såvida inte behandlande sjukvårdspersonal bedömer det lämpligt).
- H. **Öppna munsår**: Eventuella betydande skärsår, sår eller oral blödning.
- I. **Öppna hudsår**: Alla öppna sår på ett område av kroppen som används för att aktivera manöverkontakten eller för att kontakta Obi.

BIVERKNINGAR

Inga oönskade biverkningar som kan tillskrivas enheten har identifierats. Kända och förutsebara risker i samband med ätande, sväljning, matberedning, positionering och användning av enheten behandlas i avsnittet om varningar och försiktighetsåtgärder i denna bruksanvisning.

AVSEDD ANVÄNDNINGSMILJÖ

Obi är avsedd att användas i en mängd olika miljöer och platser, inklusive (men inte begränsat till):

1. Bostäder och kommersiella anläggningar:

- a. Gruppboheter
- b. Hem
- c. Hospice verksamheter
- d. Sjukhus
- e. Sjukhem
- f. Rehabiliteringscenter
- g. Restauranger
- h. Skolor / Universitet

2. Platser:

- a. Café
- b. Klassrum
- c. Matsalar
- d. Kök
- e. Vardagsrum
- f. Restauranger

3. Montering: Använd enheten på en yta som uppfyller alla följande egenskaper:

- a. Stationär, platt och torr.
- b. Rengjord eller desinficerad tillräckligt för en måltidsmiljö och användarens behov.

4. Rörlighet: Om användaren sitter i rullstol vid användningstillfället, se till att rullstolen är placerad på följande sätt:

- a. Fast/låst på lämplig plats för användning.
- b. Placerad i ett tillräckligt upprätt läge för att främja säkert och effektivt sväljningsbeteende (se Försiktighetsåtgärder).

5. Hygienisk:

- a. Rengör och desinficera tallriken, bordsunderlägget och skedar i enlighet med RENGÖRING OCH DESINFEKTION avsnitten i denna bruksanvisning.
- b. Följ grundläggande hygienrutiner, såsom noggrann handtvätt med tvål och vatten, före och efter hantering av livsmedel och delar som kommer i kontakt med livsmedel.

6. Användningsfrekvens:

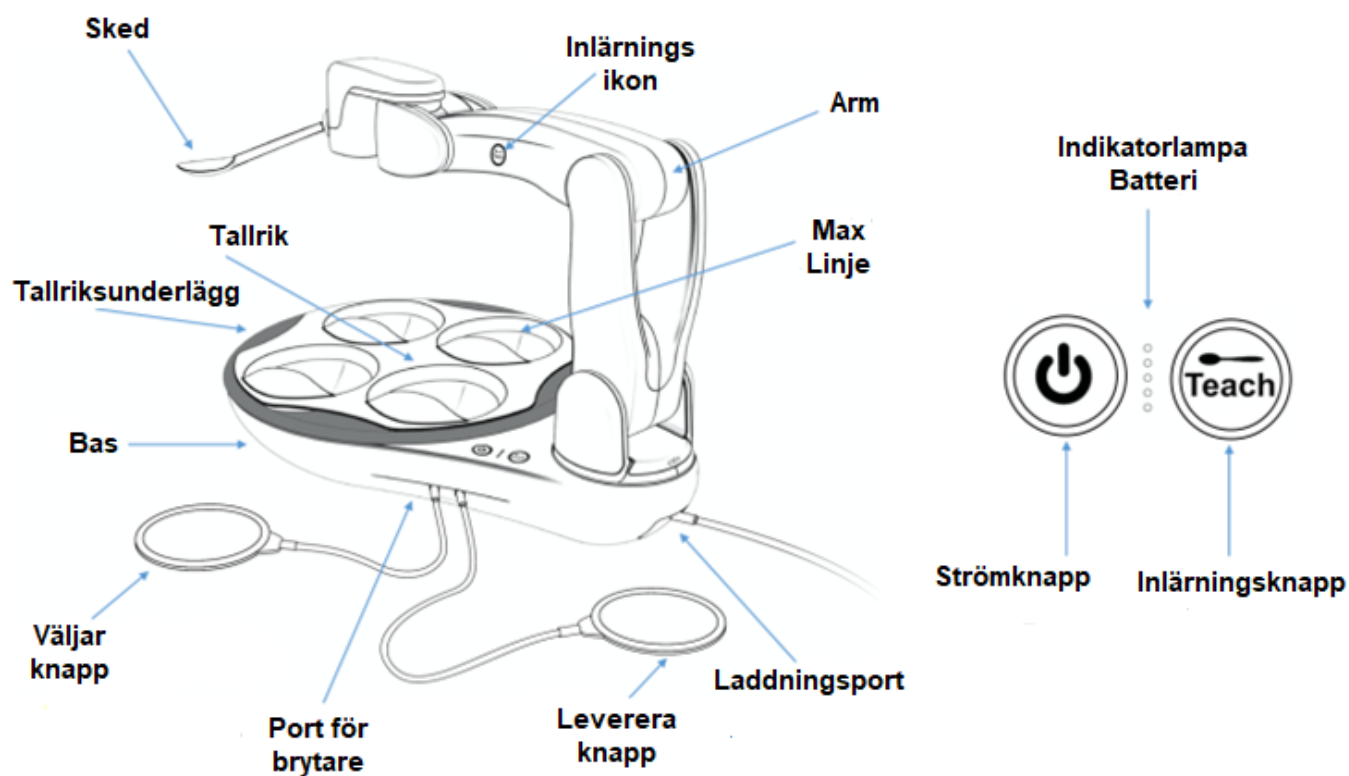
- a. Obi är avsedd för intermittent användning; att användas kontinuerligt i en timmes intervall eller mindre.
- b. Mellan varje måltid är det bra att ha minst en timmes paus med enheten avstängd. Att stänga av strömmenhjälper till att maximera Obis livslängd.

PRODUKTBESKRIVNING

Obi är en maskin avsedd för personer som inte kan äta själva. Obis funktionalitet imiterar en mänsklig arm under måltid. Minst en standard manöverkontakt krävs för att äta med Obi. Det finns många olika sorters manöverkontakter som kan köpas via DESIN LLC och andra leverantörer. Obi gör det enkelt att använda dessa och tillåter användaren att:

- Välj vilken mat du vill äta (Väljarknapp).
- Välja när man ska äta (Leverera knapp).

Följande bild illustrerar Obis huvuddelar och funktioner:



BRUKSANVISNINGAR

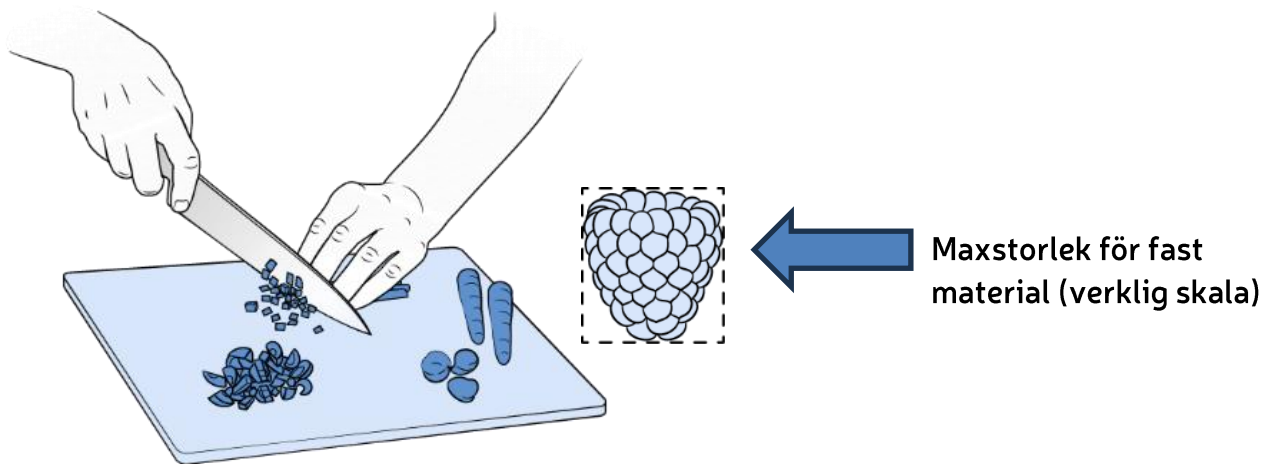
Ladda enheten i ungefär en halvtimme före första användningen.

Se **snabbstartsguiden** för allmänna bruksanvisningar och ytterligare bilder. Ladda ner en kopia av snabbstartsguiden på www.meetobi.com om det behövs.

SKÄRNING OCH FÖRBEREDELSE AV MAT

Om den tillagas på rätt sätt fungerar nästan all mat med Obi (fasta livsmedel, puréer eller flytande livsmedel). Obi är också kompatibelt med vissa dysfagidieter + *IDDSI*¹vanliga dieter, Lätta att tugga (uppskuren i lämplig storlek) och mindre mat.

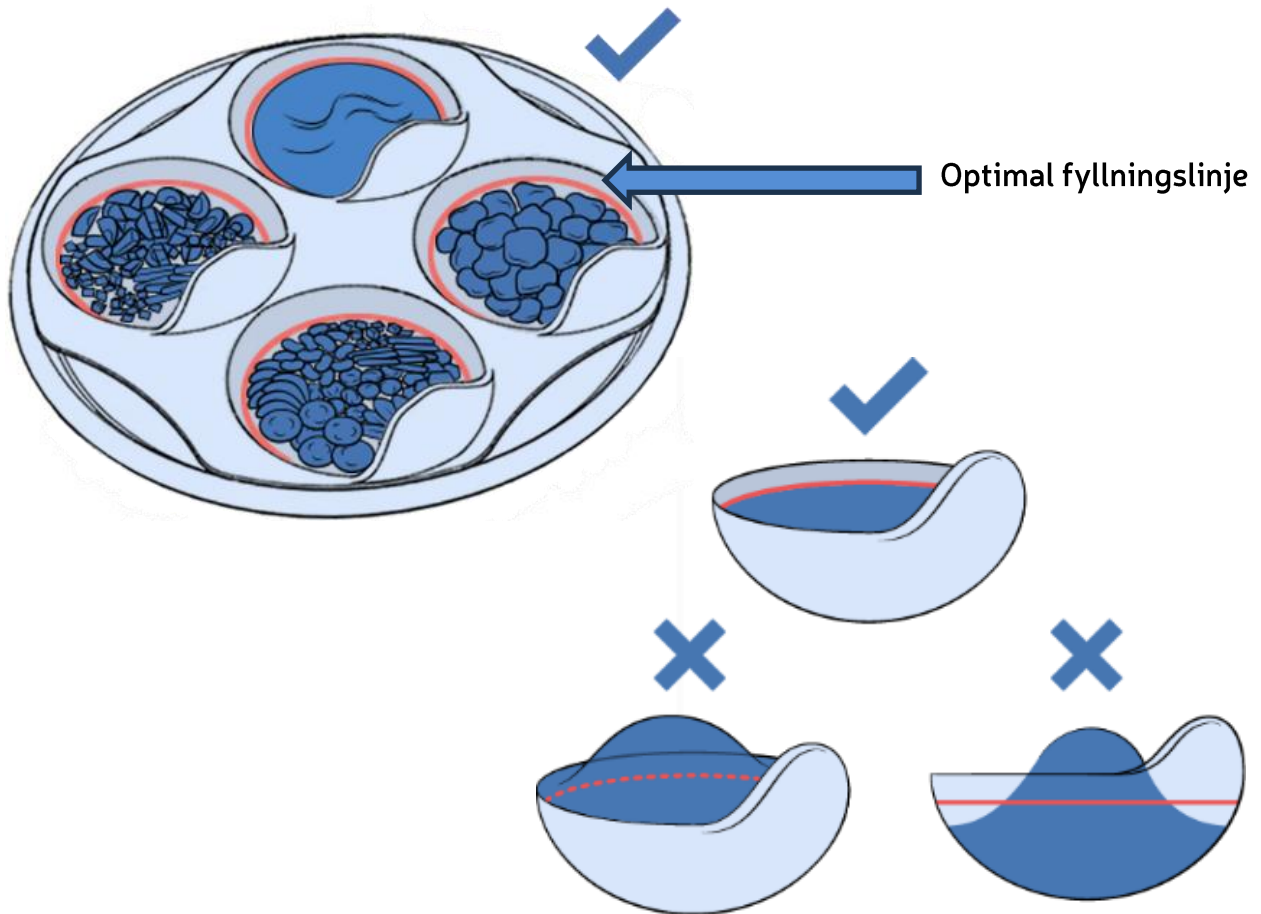
Fasta ämnen: För livsmedel i fast form, se till att skära eller tillaga livsmedlet i bitar mindre än 19 mm x 19 mm ($\frac{3}{4}$ " x $\frac{3}{4}$ ") eller ungefär lika stort som ett hallon. Optimalt fungerar 6 mm x 6 mm ($\frac{1}{4}$ " x $\frac{1}{4}$ ") eller ungefär lika stort som en ärtä bäst.



Halvfasta/puréer: Livsmedel som tenderar att bli klabbiga eller koagulera (havregryn, ostliknande livsmedel, potatismos etc.) fungerar bäst när de är fuktiga/utspädda eftersom detta underlättar separeringen i lämpliga munbitar.

¹<https://www.iddsi.org/standards/framework>

Påfyllning: När maten har uppnått lämplig storlek eller konsistens, placera maten i varje skål enligt anvisningarna. För bästa resultat, fyll varje skål till den optimala fyllningslinjen som är gjuten i tallriken. Som illustration anges den optimala fyllningslinjen nedan med rött.



Obs 1: Tallriken (med eller utan mat) kan förvaras säkert i kylskåp eller frys. Med mat rekommenderas det att den inte förvaras i mer än 24 timmar.



FÖRSIKTIGHET:

- **Att överfylla eller underfylla någon skål från den optimala påfyllningslinjen kommer sannolikt att försämra Obis förmåga att leverera mat.**
- Tillaga INTE mat i tallriken. Tallriken är endast avsedd för servering och uppvärmning av mat.
- Tvätta alltid händerna noggrant med tvål och vatten innan du tillagar mat eller hanterar delar som kommer i kontakt med livsmedel.
- Placera INTE alltför het mat eller vätskor i tallriken eftersom de kan bränna användaren/patienten.

- Var försiktig om du placerar tallriken under en värmelampa. Lämna den inte under lampan under längre perioder eftersom delen kan mjukna och bli deform och täcks inte av garantin.

MIKROVÅGSUGN

Använd mikrovågsugnen för att värma upp mat eller vätska till önskad temperatur.

Tallriken är den enda Obi-komponenten som anses vara "mikrovågssäker". När tallriken ensam utsätts för mikrovågsstrålning kommer den inte att värmas upp till en ohanterbar hanteringstemperatur, deformeras, smälta eller skada mikrovågsugnen.

Använd en låg effektinställning (≤ 600 W) när du värmer mat på tallriken.

Mikrovågsugna med korta intervaller (≤ 1 minut) och rör om ofta mellan varje intervall för att undvika heta punkter.

Obs 1: För att maximera tallrikens livslängd, värm eller tillaga maten i andra glas- eller keramikkokkärl.



FÖRSIKTIGHET:

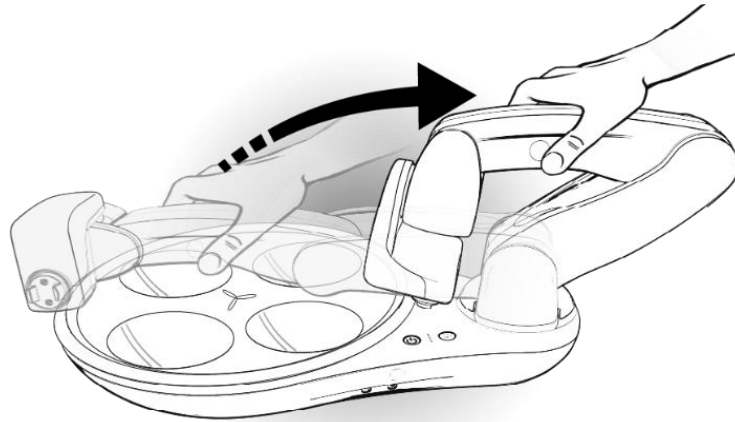
- Tillaga INTE mat i tallriken.
- Mikra INTE någon annan del av Obi än tallriken.
- Använd INTE en effekt över 600 W när du värmer mat.
- Mikra INTE över 70 °C (158 °F) – migration över denna gräns har inte utvärderats.
- Om mat som kommer i kontakt med tallriken når en temperatur på 150 °C (300 °F) eller högre, kan tallriken skadas (blåsor, missfärgning etc.).
- Mikra på egen risk för skador på tallriken. Skador i mikrovågsugn täcks inte av garantin.

MONTERING

Placera Obi på en orörlig, plan och torr yta. Se till att det inte finns några dricksglas eller andra föremål inom cirka 25 cm från någon del av Obis bas.

För att säkerställa att robotarmen kan nå användarens mun, bekräfta sedan att patienten är placerad inom 40 cm (16 tum) från Obis framsida.

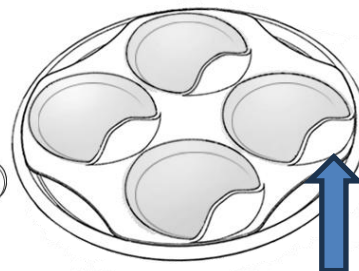
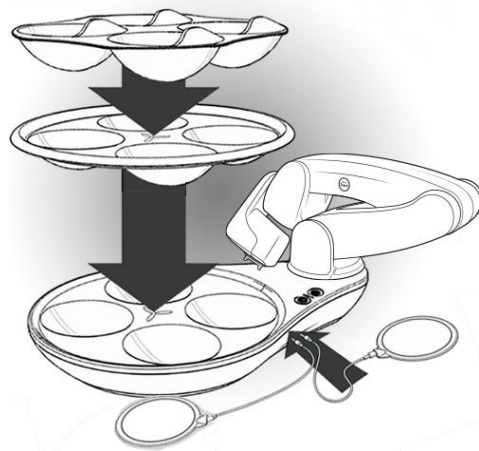
Se till att armen är placerad på liknande sätt som på bilden nedan; flytta den till höger



om de fyra skålarna . Obi slås inte på om den inte är ungefär orienterad som visas på bilden.

Sätt sedan in önskade manöverkontakter i leveransporten och/eller välj porten på Obi tills ett klick känns och hörs. Obi fungerar även med endast en manöverkontakt installerad. Se avsnittet ANVÄNDARLÄGE.

Sätt sedan i tallriksunderlägget och tallriken och se till att de kilformade spåren är i linje. När de är korrekt placerade sitter tallriken stilla.



**Läppen är vänd framåt
(mot patienten)**

! FÖRSIKTIGHET:

- Placera INTE behållare med vätska eller andra föremål inom 25 cm (12 tum) från enheten för att förhindra hinder med armen när den är i rörelse.
- Placera INTE Obi på en våt yta.
- Placera INTE Obi på en lutande yta.

Obs 1: Obis manöverkontakt portar har 3,5 mm hörlursuttag. Alla trådbundna, strömlösa manöverkontakter som är kortare än 153 cm (5 fot) rekommenderas för användning.

Anmärkning 2: Kardborreband kan vara bra för att fästa adaptiva brytare på plats, t.ex. nackstöd, golv, bordsskiva, armstöd etc.

Obs 3: Det är möjligt att montera Obi på en rullstol. Rullstolsspecifika bords- och bricka kan finnas tillgängliga för användning med Obi. Kontakta din rullstolstillverkare för att se om ett sådant tillbehör finns tillgängligt.

REDSKAPSVAL (endast Obi3)

Följande är grundläggande riktlinjer som hjälper dig att välja det/de lämpligaste besticken. Rådfråga alltid en kvalificerad sjukvårdspersonal. Liten sked, Spork och stor sked finns inte tillgängliga för Obi Gen1 och Gen2.

LITEN	KLASSISK	SPORK	STOR
			
Obs: Bilderna är inte skalenliga .			

För barn 12 år och yngre: För att främja säker användning rekommenderas att börja med den lilla skeden. Öka storleken efter behov efter att ha använt apparaten.

För andra: För att främja säker användning rekommenderas att börja med Klassisk sked. Efter användning av apparaten, öka eller minska storleken efter behov.

Besticken är nyckelförsedda och kan fästas endast i rätt riktning.

⚠ FÖRSIKTIGHET:

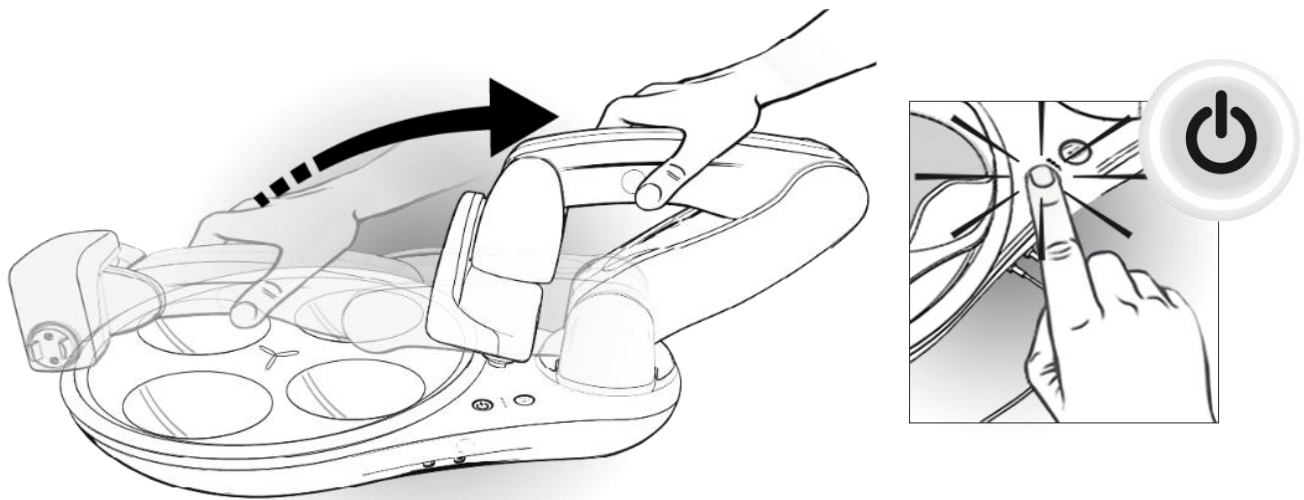
Var försiktig och utvärdera alltid hur lämpligt valet av Spork och den Stora skeden är. Dessa redskap är eventuellt inte lämpliga för barn under 12 år och för personer med betydande spasticitet eller dysfagi.

STRÖM PÅ

Se till att batteriet är tillräckligt laddat före användning (minst 2 fast lysande lysdioder rekommenderas).

Se till att armen är placerad på liknande sätt som på bilden nedan; till höger om de fyra skålarna, och tryck sedan försiktigt på strömknappen.

Obi slås inte på om den inte är ungefär orienterad som visas nedan.



Knappen lyser med ett fast vitt sken och Obi vaknar för att hälsa dig välkommen. Armen placerar sig sedan ovanför den första skålen (närmast strömknappen).

Obs 1 : Om inlärningsknappen blinkar efter att du tryckt på strömbrytaren måste armen flyttas. Se till att armen är i ett liknande område och orientering som på föregående bild.

Obs 2: Om enheten indikerar en växlande blinkning av strömknappen och inlärningsknappen är enheten för kall eller för varm. Låt enheten stå i rumstemperatur i upp till en halvtimme innan du slår på den igen.

⚠ FÖRSIKTIGHET:

När bordsunderlägget och tallriken är felaktigt justerade kommer de att förbli rörliga och Obi kommer INTE att fungera korrekt.

PATIENTENS STRÖM PÅ (endast Obi3)

Om kvalificerad sjukvårdspersonal bedömer det lämpligt är det möjligt att slå på Obi via väljar- eller leveransknappen. Den här funktionen är inte tillgänglig på Obi Gen1 eller Gen2.

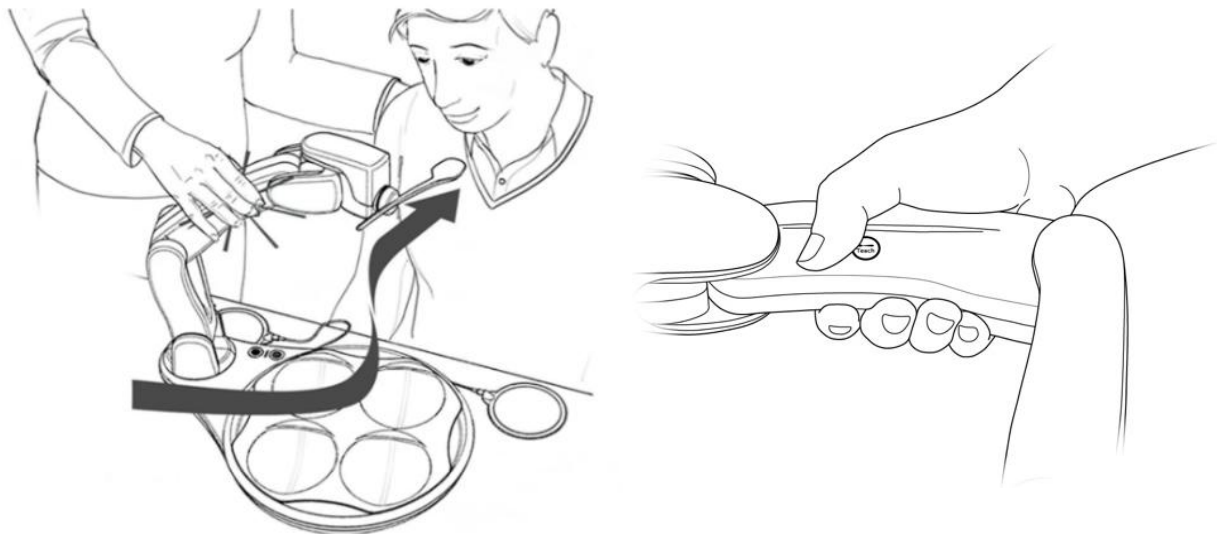
För att använda Patienten ström på, anslut först Obi-strömkabeln och se till att batterilamporna lyser. Tryck sedan och håll antingen Välj- eller Leverera-knappen intryckt i cirka 2 sekunder. Obi startar och reagerar som om strömknappen har tryckts in.

LÄRNINGSLÄGE

Inlärningsläget gör det möjligt för en vårdgivare att snabbt anpassa en plats för matleverans framför användarens mun. Innan patienten går in i inlärningsläget, se till att patienten sitter upprätt och att bordet och stolen är tillräckligt fixerade/låsta så att de inte rullar iväg under en måltid.

För att gå in i inlärningsläget, tryck försiktigt på inlärningsknappen på basen. När knappen aktiveras lyser den med ett fast vitt sken.

Fatta tag i armen med ett finger som helt täcker inlärningsikonen. Som svar kommer armen att släppas och du kommer att känna armens tyngd – detta är normalt. Medan du fortsätter att vidröra inlärningsikonen, lyft armen som visas på bilderna nedan.

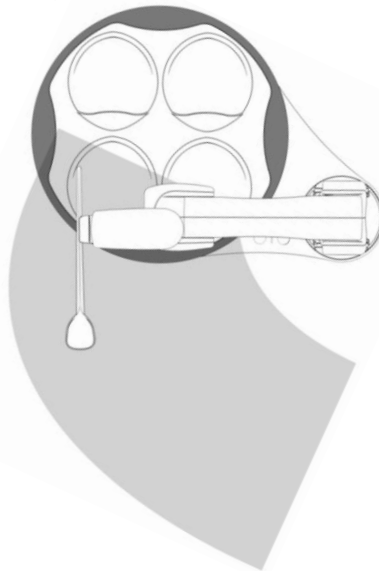


När inlärningsikonen är täckt är armen fri för vårdgivaren att röra sig. De två sista delarna av armen förblir inkopplade och håller skeden i våg när den rör sig inom inlärningsutrymmet. Om det finns motstånd mot rörelsen täcker tummen förmodligen inte inlärningsikonen helt.

Lär skeden att leverera mat framför användarens mun. Det rekommenderas att först försöka placera skeden vid mitten av hakan. Denna position resulterar i gynnsam ergonomi för många patienter. När du har uppnått önskad position, släpp armen. Obi håller omedelbart positionen. Om ytterligare en positionsändring är nödvändig, greppa helt enkelt armen, med tummen eller fingret som täcker inlärningsikonen, och rör dig enligt tidigare instruktioner. Upprepa så många gånger som behövs tills en tillfredsställande position uppnås.

När du är nöjd med matleveransplatsen, tryck på den upplysta inlärningsknappen på Obis bas för att lagra positionen. Obi kommer ihåg den inlärd positionen tills den lärs in på nytt (oavsett hur många gånger den slås på och av). Om inlärningsknappen blinkar är den aktuella positionen ogiltig (se anmärkningar nedan) och kan inte lagras.

Obs 1: Alla fysiska positioner är inte giltiga för inläring av en leveranspunkt. Ett rekommenderat inlärningsområde (för skedens spets) visas i grått i bilden nedan. Om armen har flyttats utanför det illustrerade inlärningsområde kommer inlärningsknappen på basen att börja blinka, och Obi kommer att skaka/rotera huvudet från sida till sida. Denna signal betyder: "vänligen flytta armen".



Obs 2: Om armen lämnas utan stöd i ett utdraget ogiltigt läge kommer den att falla ner och inlärningsknappen fortsätter att blinka. När detta inträffar, lär om armen omedelbart enligt tidigare instruktioner. Om den lämnas utan stöd i flera sekunder stängs Obi av. Om detta händer, flytta helt enkelt armen till höger om plattan som visas i avsnittet "Inställning" och slå på Obi igen.

Obs 3: En permanent upplyst inlärningsknapp med huvudet som skakar/roterar från sida till sida betyder att "armen hanteras felaktigt". En användare drar eller trycker i armen utan att röra inlärningsikonen.

Obs 4: Under inlärningsläget ska armen röra sig lätt. Se först till att ett finger är i kontakt med inlärningsikonen.



VARNING:

- Kvävningsrisk: Lär INTE ut en leveransposition så att skeden tränger in i användarens mun.
- Kvävningsrisk: Lär INTE in en leveransposition för en tillbakalutad position om det inte har godkänts av vårdgivare.



FÖRSIKTIGHET:

- Tvinga INTE armen att röra sig under inläring. Om det uppstår några problem, vänligen se avsnittet "Kontaktinformation" i denna bruksanvisning.
- Deformera eller missforma INTE skedarna avsiktligt eftersom de inte längre kommer att skopa igenom skålarna korrekt. Försök att lära om armen istället.

BELÖNINGSLÄGE (ENDAST Obi3)

Den här funktionen ger positiv förstärkning för gynnsamt matningsbeteende eller prestationer relaterade till att äta sjläv. När den aktiveras blinkar Obi med lamporna i ett unikt mönster och Obi rör sig genom unika banor och rörelser i cirka 1 minut. När tiden har gått ut lämnar Obi automatiskt belöningsläget och återgår till redopositionen ovanför den senast använda skålen. Håll dig minst 30 cm från Obis bas när detta läge aktiveras för att undvika kollision/störning med armen eller redskapet.

För att aktivera belöningsläget, tryck på inlärningsknappen för att gå in i inlärningsläget. Utan att röra armen, håll ner antingen Välj- eller Leverera-knappen i cirka 2 sekunder. Obi börjar omedelbart röra sig och blinkar med ström-, inlärnings- och batteri-LED:erna (detta är normalt).

Obs 1: Om inlärningsknappen på armen trycks ner efter att inlärningsläget har gått in, aktiveras inte belöningsläget eftersom det antas att avsikten med att gå in i inlärningsläget är att välja en ny matleveransplats.

Obs 2: När belöningsläget är aktiverat går det inte att stoppas förrän 1 minut har gått.

LEVERANSKOMMAND

För att samla in och transportera mat och vätska till den inlärd platsen, aktivera leveransknappen:



Obs 1: Efter att ha aktiverat en manöverkontakt kommer Obi att utföra hela val- eller leveranssekvensen. Medan armen är i rörelse kan inga avbrott (förutom kollisioner)

inträffa. Det vill säga, manöverkontakterna och inlärningsknappen fungerar endast när armen är stillastående. Användaren kan dock aktivera strömknappen när som helst för att stänga av enheten.

VÄLJA KOMMANDO

För att välja en skål, aktivera Välj-knappen:



TILLBAKA KOMMANDO

Efter att ha ätit från skeden kan antingen leveransknappen eller valknappen aktiveras. Tryck på leveransknappen för att återföra armen till samma skål. Tryck på valknappen för att återföra armen till en annan skål.

KOMMANDO FÖR BORTFÖRSEL OCH UTBYTE AV MAT

Om användaren initierar ett returkommando omedelbart före eller efter att skeden anländer till matleveransplatsen, kommer armen att mata tillbaka maten i rätt skål.

OMPOSITERA SEKvens

Efter flera skopor från samma skål använder Obi automatiskt skeden för att flytta maten tillbaka till mitten av skålen.

BLANDNINGS-/DIPPSEKvens FÖR MAT

Denna sekvens möjliggör blandning av mat från en skål till en annan, inklusive doppa/nedsänka maten i såser etc. För att utföra matblandningssekvensen, beordra helt enkelt en leveranssekvens av mat till leveranspunkten. Utan att konsumera maten, beordra "Välj"-sekvensen och armen ovanför kommer att flytta skeden till nästa skål moturs. Fortsätt att beordra valsekvensen för att flytta skeden till önskad skål. Beordra leveranssekvensen för att blanda/doppa maten i den valda skålen.

INSTÄLLNINGSLÄGE FÖR EN MANÖVERKONTAKT

Obi kan styras med en manöverkontakt. Den installerade manöverkontakten fungerar som en leveransbrytare. Det vill säga att Obi automatiserar valet av skålar (flyttar skålen en position moturs).

VILOLÄGE

Efter två minuters inaktivitet flyttas armen till förvaringsläget för att spara batteri. I detta läge förblir armen stillastående och strömknappen lyser konstant. Under denna tid, om enheten känner av något kommando, vaknar Obi omedelbart och fortsätter normal drift. Om en halvtimme går utan något kommando stängs Obi av automatiskt.

KOLLISIONSDETEKTERING

Om ett föremål stör den rörliga armen med en oväntad kraft (inklusive mathinder under en ösning) kommer Obi att stanna och backa något. I denna situation kommer strömknappen att blinka. Om en kollision inträffar med ett externt föremål, ta bort det hindrande föremålet. Om en kollision inträffade under leverans, åtgärda helt enkelt kollisionen genom att trycka på någon av manöverkontakterna så fortsätter Obi den avsedda vägen.

Obs 1: Om kollisioner i skålen inträffar upprepade gånger, kontrollera att maten tillagas i enlighet med avsnittet Matlagning i denna manual.

AVSTÄNGNING

För att stänga av Obi, tryck försiktigt på strömknappen i en sekund. Obi går sedan till förvaringsläget och stängs av.

Obs 1: Om avstängningskommandot initieras medan armen är i rörelse, kommer strömknappen att blinka upprepade gånger. Obi går vidare till förvaringsläget och stängs av när den aktuella rörelsen är avslutad.

BATTERILADDNING

Ladda enheten i ungefär en halvtimme innan den används första gången .

Om du försöker ladda en använd enhet med ett helt urladdat och oreagerande batteri, vänligen se avsnittet FELSÖKNING.

När bara en batteriindikatorlampa lyser och blinkar behöver Obi laddas. Den enda lampan börjar blinka snabbt när Obi bara har några minuters ström kvar.

Om Obi får slut på ström under drift, kommer armen automatiskt att gå till förvaringsläge och Obi kommer att stängas av.

Batteriladdning USA:

Anslut strömförsörjningskabeln till ett 120V, 60Hz-uttag och till Obi-laddningsporten, som sitter under enhetens arm. Se avsnittet "Produktbeskrivning" för en bild.

Batteriladdning Europeiska Unionen:

Anslut strömförsörjningskabeln till ett 230V, 50Hz-uttag och till Obi-laddningsporten, som sitter under enhetens arm. Se avsnittet "Produktbeskrivning" för en bild.

När batteriindikatorlampan blinkar långsamt laddas batteriet. När batteriet laddas från tomt till fullt lyser de fem batteriindikatorlamporna proportionellt med ett fast vitt sken. Om till exempel tre av fem batteriindikatorlampor lyser med ett fast vitt sken är batteriet sextio procent laddat.

När alla fem batteriindikatorlampor lyser och ingen blinkning sker är Obi fulladdad. Koppla bort strömförsörjningskabeln från Obi och vägguttaget.

OBS 1: Obi behöver inte laddas helt innan strömförsörjningskabeln kopplas bort; delvis laddning är acceptabelt.

**FÖRSIKTIGHET:**

- Använd endast den strömförsörjning som medföljer Obi: *PEAMD72-SF-13-1-BTI*
- Om Obi-strömförsörjningskabeln inte passar i vägguttaget i din region, vänligen kontakta distributören för en annan nätadapter. Använd endast en nätadapter som rekommenderas av DESIN LLC.

RENGÖRING OCH DESINFEKTERA

Följande instruktioner är rekommendationer för rengöring, desinfektion och sanering av Obis komponenter. Det är dock ytterst kundens/användarens ansvar att säkerställa att enheten rengörs, desinficeras eller saneras på lämpligt sätt före användning. För institutionella kunder/distributörer som underlättar återanvändning av enheter inkluderar detta efterlevnad av tillämpliga lagar relaterade till livsmedelssäkerhet, livsmedelshantering, personlig hygien och annat.

DELAR MED LIVSMEDELSKONTAKT

Komponent	Hem/Enskild användare	Institutionella/flera användare
Tallrik, bordsunderlägg, & Bestick	A. Frekvens: efter varje måltid B. Metod(er): • STEG 1: Skölj och skrubba vid behov komponenterna i diskhon för att ta bort större matrester. • STEG 2 : Placera delarna på den översta korgen i en diskmaskin (NSF/ANSI184-certifierad diskmaskin rekommenderas, eller motsvarande). Konfigurera för att desinficera (om tillämpligt) • STEG 2 (Alternativt): Skrubba alla ytor med diskmedel och varmt vatten. Skölj.	A. Frekvens: efter varje måltid B. Metod(er): • STEG 1: Skölj och skrubba vid behov komponenterna i diskhon för att ta bort större matrester. • STEG 2: Desinficera i en kommersiell diskmaskin som uppfyller NSF/ANSI3-standard (eller motsvarande).
 FÖRSIKTIGHET: 1. Det är bäst att varje ny Obi-användare skaffar sin egen uppsättning Obi-porslin. 2. Om du diskar i en industriell diskmaskin, se till att diskmaskinens temperatur inte överstiger 100 °C. Överskridande av denna temperatur kan skada delarna. 3. När du försöker dig på en ny rengörings- eller desinfektionsmetod, försök först på ett undanskymt område. 4. ANVÄND INTE delar som kommer i kontakt med livsmedel och som har synliga tecken på nedbrytning. 5. Gnugga INTE några av enhetens komponenter med mycket slipande material, såsom metallborstar. 6. ANVÄND INTE desinficerande våtservetter för att rengöra delar som kommer i kontakt med livsmedel. 7. ANVÄND INTE delar som kommer i kontakt med livsmedel vars renhetsgrad är okänd, såsom : delar som har fallit på golvet, delar som hanterats av människor eller delar som har stått ute.		

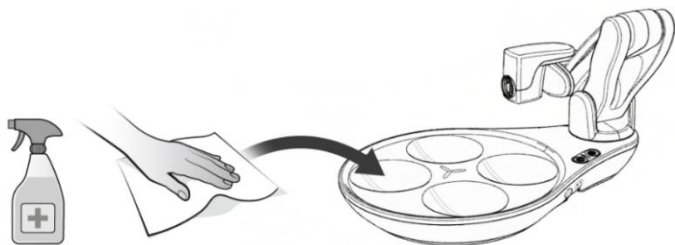
BAS, ARM OCH BRYTARE

Komponent	Hem/Enskild användare	Institutionella/flera användare
Bas och arm	A. Frekvens : efter varje måltid B. Metod(er): • STEG 1: Fukta en ren pappershandduk eller bomullstrasa med varmt vatten. Vrid ur den ordentligt. • STEG 2 : Torka av enheten för att ta bort matrester. • STEG 3 (valfritt): Skaffa lämpligt kompatibla rengöringsmedel och använd det i enlighet med etiketten. Se tabellen "Kompatibilitet mellan rengöringsmedel och desinfektionsmedel".	A. Frekvens : efter varje måltid B. Metod(er): • STEG 1: Fukta en ren pappershandduk eller bomullstrasa med varmt vatten. Vrid ur den ordentligt. • STEG 2 : Torka av enheten för att ta bort matrester. • STEG 3 : Skaffa lämpligt kompatibla desinfektionsmedel och använd det i enlighet med dess etikett. Se tabellen "Kompatibilitet mellan rengöringsmedel och desinfektionsmedel".
Tillgänglighet tsbrytare	Rengör enligt tillverkarens specifikationer.	Desinficera enligt tillverkarens specifikationer.



FÖRSIKTIGHET:

1. Vanliga desinfektionsservetter för hushållet, såsom *Clorox desinfektionsservetter* eller *Lysol desinfektionsservetter*, är INTE KOMPATIBLA med Obi eftersom de kan innehålla ammoniumklorid (se "Kompatibilitet med rengöringsmedel och desinfektionsmedel").
2. När du försöker dig på en ny rengörings- eller desinfektionsmetod, försök först på ett undanskynt område.
3. Produkten har inte testats med steriliseringstekniker som ångbehandling. Sterilisera på egen risk för skador.
4. SPRAYA INTE basen eller armen direkt med någon vätska.
5. Placera INTE Obi i diskmaskinen eller under en kran med rinnande vatten.
6. Gnugga INTE några av enhetens komponenter med mycket slipande material eftersom det kan skada plasten.
7. ANVÄND INTE lösningsmedel som terpentin, lacknфта, bensen eller petroleumdestillat.



VARNING: ANVÄND INTE ammoniumkloridbaserade rengöringsmedel och andra (se nedan)

Kompatibilitet med rengöringsmedel och desinfektionsmedel

Rengörings-/desinfektionsprodukter som innehåller följande kemikalier markerade med "Kompatibla" bör användas vid rengöring av Obi-armen eller basen. Använd INTE produkter som innehåller kemikalierna i kolumnen "Undvik" eftersom det kan skada höljets material (sprickbildning, krackelering, missfärgning etc.). Detta är inte en fullständig lista över kompatibla rengörings- och desinfektionsmedel.

Rengöring/desinfektionsmedel	Kompatibel	Undvika	Rekommenderade varumärken (endast USA)
Vinäger och vatten (1:1-förhållande)	✓		Standardvara. Inget specifikt märke.
Diskmedel och vatten (förhållandet 1:10)	✓		Standardvara. Inget specifikt märke.
Isopropylalkohol (70,0 %/90,0 %)	✓		Standardvara. Inget specifikt märke.
Natriumhypoklorit (blekmedel) (0,5 %/1:10)	✓		<i>Clorox Healthcare, blekmedel</i>
Väteperoxid (1,4–3,0 %)	✓		<i>Clorox Healthcare, väteperoxid</i>
Aceton		X	Inte tillämpligt
Ammoniak		X	Inte tillämpligt
Ammoniumklorid		X	Inte tillämpligt
Formaldehyd		X	Inte tillämpligt
Kaliumhydroxid		X	Inte tillämpligt
Natriumhydroxid		X	Inte tillämpligt

UNDERHÅLL

Del(ar)	Aktivitet / Metod	Tillstånd / Frekvens
Bestick (Endast Gen3)	Byt ut när A eller B har inträffat. Vid intensiv användning rekommenderas årligt byte.	A. Cirka 1 000 diskmaskiner. B. Delarna uppvisar synliga tecken på nedbrytning, såsom: skevhet, sprickor, krackelering eller missfärgning.
Tallrikar, bordsunderlägg och skedar	Byt ut när A eller B har inträffat. Vid intensiv användning rekommenderas årligt byte.	A. Cirka 400 diskmaskiner B. Delarna uppvisar synliga tecken på nedbrytning, såsom, men inte begränsat till: skevhet, blåsor, sprickor, sprickor eller missfärgning.
Batteri	Ladda till 40–60 % (2–3 lysdioder med fast sken)	Ladda batteriet minst en gång var sjätte månad, eller två gånger per år (2 gånger/år), i ~20 minuter för att undvika ett dött eller försämrat batteri.
Barrel Jack-kontakter och anslutningar för tillgänglighetsbrytare	• STEG 1: Direkt tryckluft, torr, i varje piputtagsport för att avlägsna eventuellt instängt skräp. • STEG 2 : Använd en mjuk trasa för att försiktigt torka av stiften på tillgänglighetsbrytarna.	Minst en gång per år (1/år) rekommenderas . Om eller när tillgänglighetsknapparna intermittent slutar svara; vid behov.



FÖRSIKTIGHET:

1. ANVÄND INTE delar som kommer i kontakt med livsmedel och som har synliga tecken på nedbrytning.
2. Det finns ingen del inuti produkten som kan "repareras hemma". Öppna den INTE.
3. Om någon spricka, skreva eller skreva fastnar i mat och det inte går att ta bort den med hjälp av RENGÖRINGS- OCH DESINFEKTIONSprocedurerna i denna bruksanvisning, vänligen kontakta en auktoriserad servicerepresentant.

LAGRING

Miljöförhållanden för lagring :	-20° till 60°C, 15 till 93 % luftfuktighet (kort varaktighet)
	12° till 30°C, 40 till 55 % luftfuktighet (rekommenderas)

Innan längre tids förvaring, se till att batteriet har mellan 40-60 % laddning.

Förvara tallriken, bordsunderlägget och skeden på en plats där det finns en hög tilltro till en lämplig renhetsnivå för rent porslin.

Obs 1: Spara Obi-förpackningen, den är en utmärkt förvaringsbehållare.

! VARNING:

- FÖRVARA INTE Obi nära spishällar, eldstäder och värmeelement.
- FÖRVARA INTE Obi nära ett golvvavlopp eller en källa till hög fuktighet.

TRANSPORT

För enkel transport, placera armen i transportläge enligt nedan (med eller utan skeden, tallriken och bordsunderlägget).



På grund av Obis rundade konturer är den bekväm att bära i en mängd andra positioner än den som visas ovan.

Obi MEDICINSK UTRUSTNINGSVÄSKA (RYGGSÄCK): Obi-väskan för medicinsk utrustning är en specialbyggd, återanvändbar och rengöringsbar ryggsäck som främjar effektiv portabilitet, skydd mot miljöskador, skydd mot miljöförurening och organisation av Obi och dess komponenter. Ryggsäcken är speciellt utformad för att rymma Obi (alla generationer), dess tillbehör och en vattenflaska/termos. Dessutom är dess storlek inom de begränsningar för handbagage på 53 cm x 36 cm x 23 cm (21" x 14" x 9") som anges av de flesta flygbolag och innehåller remmar och klämmor för effektiv rullstolsfastsättning. Obi-ryggsäcken måste användas med samma skum som medföljer standardutrustningen för Obi.

Obi-ryggsäcken måste bäras av en vuxen eller fästas vid en rullstol; den är inte lämplig att bäras av barn. Bär alltid ryggsäcken med båda remmarna för att undvika ryggbelastning.

Inspektera och rengör vid behov efter varje användning (se tvättetiketten på ryggsäcken).

! **VARNING:** För att undvika skador på Obi-ryggsäcken/enheten och potentiella personskador på användaren:

- ANVÄND INTE Obi-ryggsäcken som incheckat bagage när du flyger.
- LÅT INTE ett barn bära Obi-ryggsäcken.
- SÄTT INTE IN Obi utan att använda rätt Obi-skum.

- ANVÄND INTE ryggsäckar av andra märken för att transportera Obi eftersom det kan orsaka skador.
- Var försiktig om du har ett redan existerande rygg-/ryggproblem – en lastad ryggsäck kan förvärra problemet.
- Snubbelrisk, förvara borta från områden med gångtrafik.
- FÖRVARA INTE utomhus i krävande miljöer under längre perioder.
- Undvik att tappa ryggsäcken med Obi inuti.

FRAKT

Vid frakt av Obi till lands, till sjöss eller med flyg, vänligen följ följande:

Miljöförhållanden för transport:	-20° till 60°C, upp till 93 % luftfuktighet (kortvarig)
	12° till 30°C, 40 till 55 % luftfuktighet (rekommenderas)

Obi ska skickas i sin originalförpackning/ryggsäck med en överkartong.



FÖRSIKTIGHET:

- Obi är en exakt kalibrerad enhet och anpassade förpackningslösningar kanske inte skyddar Obi tillräckligt från funktionella skador.
- Vänligen meddela avsändaren att Obi är ett ömtåligt och ömtåligt instrument som kräver försiktig hantering.
- Obi medföljer ett 49 Wh litiumjonbatteri. Särskilda transportkrav för litiumjonbatterier kan gälla.
- Inkludera alltid en torkmedelspåse (för minst 1,50 kubikfot) för skydd mot fukt och kondens.

KASSERING

Privata hushåll - Information om avfallshantering för användare av WEEE

Denna symbol på produkten och/eller medföljande dokument betyder att använd elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE) inte ska blandas med vanligt hushållsavfall. För korrekt behandling, återvinning och återvinning, vänligen lämna produkten till avsedda samlingsplatser där den tas emot kostnadsfritt.

Alternativt kan du i vissa länder returnera dina produkter till din lokala återförsäljare vid köp av en likvärdig ny produkt.

Att kassera denna produkt på rätt sätt hjälper till att spara värdefulla resurser och förhindra eventuella negativa effekter på människors hälsa och miljön, vilka annars skulle kunna uppstå vid felaktig avfallshantering.

Kontakta din lokala myndighet för mer information om din närmaste utsedda samlingsplats.

Straffavgifter kan tillkomma för felaktig hantering av detta avfall, i enlighet med din nationella lagstiftning.

För professionella användare i Europeiska unionen:

Om du vill kassera elektrisk och elektronisk utrustning (EEE), vänligen kontakta din återförsäljare eller leverantör för mer information. Se avsnittet "Kontaktinformation".

För avfallshantering i länder utanför Europeiska unionen:

Denna symbol är endast giltig inom Europeiska unionen (EU). Om du vill kassera denna produkt, vänligen kontakta dina lokala myndigheter eller återförsäljare och fråga om korrekt kasseringsmetod. Se avsnittet "Kontaktinformation".

EU-direktivet om avfall från elektriska och elektroniska produkter (WEEE):

I augusti 2005 implementerade Europeiska unionen (EU) EU:s WEEE-direktiv 2002/96/EG och senare det omarbetade WEEE-direktivet 2012/19/EU, vilket kräver att tillverkare av elektronisk och elektrisk utrustning (EEE) ska hantera och finansiera insamling, återanvändning, återvinning och på lämpligt sätt behandla WEEE som producenten släpper ut på EU-marknaden efter den 13 augusti 2005. Målet med detta direktiv är att minimera mängden elektriskt och elektroniskt avfall och att uppmuntra återanvändning och återvinning i slutet av livscykeln.

DESİN LLC har uppfyllt sina nationella skyldigheter enligt EU:s WEEE-direktiv genom att registrera sig i de länder där DESİN LLC är importör. DESİN LLC har också valt att ansluta sig till WEEE-efterlevnadsprogram i vissa länder för att hjälpa till att hantera kundreturer vid slutet av livscykeln.

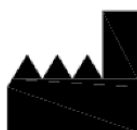
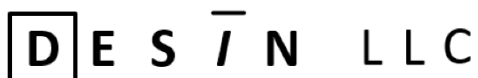
Om du har köpt elektriska eller elektroniska produkter av märket DESİN LLC i EU och avser att kassera dessa produkter när de inte längre är användbara, vänligen släng dem INTE med ditt andra hushålls- eller kommunala avfall. DESİN LLC har märkt sina elektroniska märkesprodukter med WEEE-symbolen för att varna våra kunder om att produkter med denna etikett inte ska slängas på deponier eller med kommunalt eller hushållsavfall i EU. Du får inte betala transport- och återvinningskostnader för att du slänger dessa produkter.

KONTAKTUPPGIFTER

Om någon allvarlig säkerhetsincident har inträffat i samband med Obi, rapportera incidenten till tillverkaren och Livsmedels- och läkemedelsmyndigheten (FDA). För användare i Europa, rapportera till den behöriga myndigheten i den medlemsstat där användaren och/eller patienten är etablerad.

För användare i USA:

Designad, tillverkad och distribuerad av:



DESIGN LLC (uttalas "Design")
7018 AC Skinner Parkway, svit 270
Jacksonville, Florida 32256
Tel: 1-844-HelpObi (435-7624)
E-post: service@meetobi.com
Internet: www.meetobi.com

I Europa:

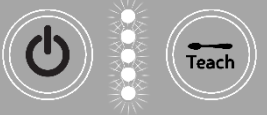


Focal Meditech BV
SRN: NL-AR-000000549
Adress: Droogdokkeneiland 19
5026SP Tilburg
Nederländerna
Tel.: +31 (0) 13-533 3103
E-post: info@focalmeditech.nl
Webbplats: www.focalmeditech.nl

Denna lista innehåller inte kontaktuppgifter till alla distributörer och leverantörer av Obi.

BILAGA I : LJUSMÖNSTER

NORMAL DRIFT		
Belysningsmönster		Menande
	Fast strömknapp	Obi är påslagen och fungerar normalt.
	Blinkande (långsamt) batterinivå-LED	Obi laddar batteriet aktivt. Obi kan vara på eller av.
	Blinkande (snabbt) LED för batterinivå i botten	Obi har ett kritiskt lågt batteri. Enheten kommer snart automatiskt att återgå till viloläge och stängas av.
	Dubbelblinkande strömknapp	Obi håller på att stänga av strömmen.
	Fast ström- och inlärningsknapp	Obi är i inlärningsläge; kommandona Leverans och Välj svarar inte.
	Fast strömknapp, Blinkande inlärningsknapp	Armen är felplacerad. Om du försöker slå på enheten, flytta armen till en giltig startposition, se avsnittet STRÖM PÅ. Om enheten är i inlärningsläge, flytta armen till en annan position med hjälp av inlärningsikonen.

FEL/FELTILLSTÅND		
Om dessa fel uppstår ofta, vänligen kontakta en auktoriserad servicerepresentant.		
Belysningsmönster		Menande
	Blinkar, alla batteri-LED:er samtidigt	Avstängningsfel, servospänning: Ett elektriskt fel kan ha upptäckts av batteriet, strömförsörjningen eller servon.
	Blinkande, nedåtgående batteri-LED	Avstängningsfel, överbelastning av servo. För mycket kraft kan ha applicerats på armen medan den var i ett stillastående läge (inte rörlig).
	Blinkande, strömbrytare	Kollision: Normal rörelse har stoppats på grund av en överbelastning som avkänns av ett eller flera servon. En överbelastning beror sannolikt på störningar från ett objekt i omgivningen.
	Blinkande, växlande ström och inlärningsknapp	Avstängningsfel, extrem temperatur: Obi befinner sig utanför det acceptabla driftstemperaturfönstret. Obi togs troligen nyligen bort från en extrem miljö, till exempel en bil, under vintern/sommaren.
	Blinkar, alla lysdioder samtidigt	Avstängningsfel, servokommunikation. Ett signalfel kan ha upptäckts på kommunikationslinjen.

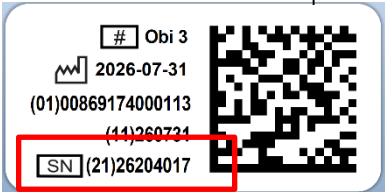
BILAGA II: FELSÖKNING

Om det aktuella problemet inte listas nedan, eller om problemet kvarstår efter felsökning, vänligen kontakta en auktoriserad Obi-servicerepresentant med serienummer och inköpsdatum. Några vanliga problem och deras lösningar är följande:

SYMPTOM	AVHJÄLPA
Batteri – Laddar inte	a. Se till att rätt strömförsörjning används (PEAMD-72SF-13-1-BT1) b. Kontrollera att strömförsörjningen och strömförsörjningskabeln är ordentligt anslutna till varandra. c. Om Obi inte har använts under en längre tid kan batteriet ha försatts i ett skyddande standby-läge. Försök med följande för att starta en återuppladdning: i. Sätt i strömförsörjningskabeln i Obi-laddningsporten. ii. Ta bort strömförsörjningskabeln från Obi och anslut den sedan snabbt igen (inom 3 sekunder). Den nedre lysdioden ska börja blinka. iii. Låt laddningen ta cirka 2 timmar. I detta fall är det normalt att Obi tar längre tid än normalt att ladda.
Arm – Startar inte	a. Kontrollera att armen är i en giltig startposition (se avsnittet STRÖM PÅ). Om armen är i en ogiltig position blinkar inlärningsknappen och rörelsen startar inte. b. Försök med några lite olika armplaceringar till höger om skålarna.
Problem med ösning/matleverans	För att säkerställa en optimal upplevelse bör matens storlek, mängd och konsistens vara någorlunda bearbetad med sked (se avsnittet MATTILLAGNING): a. Storlek: Se till att maten tillagas i rätt storlek: Optimalt fungerar 6 mm x 6 mm (¼" x ¼"), eller ungefär lika stort som en ärtä, bäst. Men upp till 19 mm x 19 mm (¾" x ¾"), eller ungefär lika stort som ett hallon, bör också fungera. b. Mängd: Se till att maten inte fylls över maxlinjen i varje skål. c. Konsistens: Se till att maten är tillräckligt icke-klibbig och lätt kan separeras med en sked.
Välj/Leveranskommando - Svarar inte	a. Se till att båda manöverkontakterna är helt och ordentligt isatta. b. Flytta den icke fungerande manöverkontakten till den alternativa brytarporten för att avgöra om problemet är i kontakten eller manöverkontakten. c. Se avsnittet UNDERHÅLL i detta dokument och utför de listade aktiviteterna för cylinderjack-kontakterna.
Kollisioner	Säkerställ, i förekommande fall: a. skeden är inte fysiskt deformerad från sin rätta form. b. matskålarna är fria från stora/hårda hinder. c. det finns inga omgivande föremål inom Obis rörelseutrymme. d. Obi stannar helt vid utlämningsstället innan han tar en tugga. Om problemet kvarstår behöver Obi troligen kalibreras. Kontakta en auktoriserad servicerepresentant.

BILAGA III: TEKNISKA SPECIFIKATIONER

Kontakt för tillgänglighetsbrytare	3,5 mm hane, mono-fatjack (0,138 tum)
Lim - Arm	Epoxi (medicinsk kvalitet; ISO-10993)
Tillämpad del (hela enheten)	Typ-BF
Material för basmonteringsyta	Termoplastisk elastomer (latex- och naturgummifri)
Batteritid per laddning	2–5 timmar
Batterityp	Litiumjonbatteri (49 Wh / 3,2 Ah)
Grad av inträngningsskydd	IP21 – skyddad mot åtkomst till farliga delar med ett finger, mot fasta främmande föremål med en diameter på 12,5 mm eller större samt mot lodrätt fallande vattendroppar
Mått (transportläge)	30,5 cm x 43,2 cm x 15,2 cm (12 x 17 x 6 tum)
Diskmaskinssäkra komponenter	Tallrik, bordsunderlägg, samtliga bestick.
Kapslingsmaterial	PC/ABS, UL94V-0 flamklassificering
Matskålens volymkapacitet	118 ml (4 fl. oz.) / Skål (upp till maxlinjen)
Livsmedelssäkra komponenter	Tallrik, bordsunderlägg, samtliga bestick.
Livsmedelssäkra material	Polypropen och Sampolyester
Lägsta matleveranshöjd	5,0 cm (2,0 tum) (under monteringsytan)
Maximal höjd för matleverans	38,1 cm (15,3 tum) (ovanför monteringsytan)
Maximal horisontell räckvidd	420 mm (16,5 tum) (från Obis framsida)
Maximal motorhastighet	20 rpm
Klassificering av medicintekniska produkter	Europeiska unionen: Medicinteknisk produkt i klass I, aktiv, icke-steril och utan mätfunktion enligt förordning (EU) 2017/745. USA: Hjälpmedel för dagliga aktiviteter i klass I, undantaget från 510(k), enligt 21 CFR 890.5050; FDA-produktkod ILC.
Mikrovågssäkra komponenter	Tallrik
Miljömässiga driftsförhållanden	12° till 40°C, 15 % till 93 % luftfuktighet (kort varaktighet)
	12° till 30°C, 40% till 55% luftfuktighet (rekommenderas)
	700 hPa till 1060 hPa atmosfärstryck
Toppeffekt	68 W
Återvinningsbara komponenter	Tallrik (# 5), Bordsunderlägg (# 5), Samtliga bestick (# 5), (# 5), Litiumjonbatteri (RRC2054). Andra komponenter kan också vara kvalificerade. Kontakta din lokala avfallshanteringscentral.
Säkerhetscertifiering	SGS North America, Inc., listning nr 801023.
Elektrisk säkerhetsutvärdering	Utvärderad mot tillämpliga krav i IEC 60601-1 samt tillhörande kollateral- och normativa standarder.

Serienummer	Numret finns på basens undersida, som visas (det exakta utseendet kan variera beroende på modell): 
UDI-DI (GTIN utfärdad av GS1)	Obi Gen1/Gen2: 00869174000106 Obi3 (Gen3): 00869174000113
Vikt – Obi (ingen mat)	3,49 kg (7,7 lbs)

BILAGA IV: FCC-ÖVERENSSTÄMMELSEFÖRKLARING

FÖR ANVÄNDARE I USA:

Denna enhet uppfyller del 15 i FCC-reglerna. Användning är underkastad följande två villkor: (1) Denna enhet får inte orsaka skadliga störningar, och (2) denna enhet måste acceptera alla mottagna störningar, inklusive störningar som kan orsaka oönskad drift.

Denna utrustning har testats och befunnits uppfylla gränserna för en Digital enhet av klass B, i enlighet med del 15 i FCC-reglerna. Dessa gränser är utformade för att ge rimligt skydd mot skadlig störning i en bostadsinstallation. Denna utrustning genererar, använder och kan utstråla radiofrekvensenergi och kan, om den inte installeras och används i enlighet med instruktionerna, orsaka skadlig störning till radiokommunikation. Det finns dock ingen garanti för att störningar inte kommer att uppstå i en viss installation. Om denna utrustning orsakar skadlig störning till radio- eller tv-mottagning, vilket kan avgöras genom att stänga av och slå på utrustningen, uppmanas användaren att försöka korrigera störningen med en eller flera av följande åtgärder:

- Rikta om eller flytta mottagarantennen.
- Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren.
- Anslut utrustningen till ett uttag på en annan krets än den som mottagaren är ansluten till.
- Kontakta återförsäljaren eller en erfaren radio-/TV-tekniker för hjälp.



FÖRSIKTIGHET:

- Modifieringar som görs av användaren och som inte uttryckligen godkänts av den part som ansvarar för efterlevnaden kan ogiltigförklara användarens rätt att använda utrustningen.
- Att använda Obi medan strömförsörjningen är inkopplad och laddas aktivt kan förhindra att produkten uppfyller kraven i 47CFR15 klass B för utstrålade emissioner.

BILAGA V: TILLGÄNGLIGHET FÖR EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Den aktuella EU-försäkrans om överensstämmelse som gäller för denna enhet kan på begäran erhållas från DESIGN LLC eller dess europeiska auktoriserade representant. Den finns även på: www.meetobi.com/.

Obi har bedömts med avseende på överensstämmelse med förordning (EU) 2017/745 om medicintekniska produkter och är därför CE-märkt.

BILAGA VI: EU-FÖRKLARING OM ÖVERENSSTÄMMELSE VID KONTAKT MED LIVSMEDEL

EU:s försäkran om överensstämmelse med livsmedelskontakter				
Tillverkare		DESIN LLC 7018 AC Skinner Parkway, svit 270 Jacksonville, Florida 32256		
Produkt som omfattas av denna deklaration:		IFD-500-000, Obi		
Delar som omfattas av denna deklaration		Spork (IFD-400-108) Liten sked (IFD-400-102) Stor sked (IFD-400-101) Klassisk sked (IFD-400-100) Stort redskap (IFD-400-062) Platta (IFD-400-027) Redskap SM (IFD-400-025)		
Deklarationsdatum (mm/dd/åååå):		08/03/2026 – tillägg av Obi3-redskap (ersätter den ursprungliga försäkran från 04/20/2020)		
Försäkran om överensstämmelse med:				
• (EG) nr 1935/2004 (i dess ändrade lydelse) • (EG) nr 10/2011 (i dess ändrade lydelse) • (EG) nr 2023/2006 (i dess ändrade lydelse)				
Monomer(erna), tillsats(erna) och processhjälpmiddel som används vid tillverkningen av de listade polypropendelarna är godkända enligt förordningen.				
Information om överensstämmelse för ämnen som används och som omfattas av begränsningar eller specifikationer				
Överensstämmelse med övergripande migrationsgränser (OML)		Den totala migrationen är mindre än 1 mg/dm ² (gränsen är 10 mg/dm ²) under standardtestförhållanden som fastställs i förordning (EG) nr 10/2011 (se anmärkning 1).		
Delar	Hartsingrediens	Ämne	Specifika migrationsgränser (SML)	Testresultat eller beräknad uppskattning (se anmärkning 1)
IFD-400-108 IFD-400-102 IFD-400-101 IFD-400-100	Monomer	TMCD	5 mg/kg	<5 mg/kg
IFD-400-062 IFD-400-025	Tillsats	Aluminium	1 mg/kg	<1 mg/kg
	Tillsats	Egenutvecklad1	6 mg/kg	
	Tillsats	Egenutvecklad2	1,2 mg/kg	
IFD-400-027	Polypropylenhomopolymer	DSTDP, CAS#693-36-7	5 mg/kg	
	DSTDP-stabilisator	DSTDP, CAS#693-36-7	5 mg/kg	
Information om användningen av tillsatser med "dubbel användning" i materialet				
IFD-400-027	E470a, kalciumsalter av fettsyror			
Användningsvillkor:				
Mattyper		Alla		
Tids- och temperaturgränser		Vid kontakt med livsmedel:	70 °C i 2 timmar (överskrid inte)	
		Vid förvaring i kontakt med livsmedel:	24 timmar, <4 °C (rekommenderas)	
Information som används för att fastställa materialets eller artikelns överensstämmelse				
Förhållandet mellan livsmedelskontaktyta och volym	IFD-400-062	107,83(cm ²): 11,52(cm ³)		
	IFD-400-027	1599,02(cm ²): 188,51(cm ³)		
Funktionell barriär				
Det finns ingen funktionell barriär.				
Anmärkning nr 1: Ytterligare information finns tillgänglig med ett sekretessavtal på plats. Se följande analysintyg: DESIN LLC 20-75343 CoA ver.01. Dessutom finns en omfattande rapport om livsmedelskontakt tillgänglig: IFD-DES-024, Obi-rapport om livsmedelskontakt.				

BILAGA VII: BEGRÄNSAD GARANTI

DESIN LLC ("DESIN") garanterar, i enlighet med villkoren nedan, att om din Obi vid leveranstillfället verifieras vara defekt i material eller utförande, kommer DESIN, efter eget gottfinnande, antingen: (i) reparera Obi med nya eller renoverade delar eller (ii) ersätta Obi med en ny eller renoverad enhet.

Villkor: USA - den begränsade garantin upphör att gälla 12 månader från leveransdatum eller efter de första 400 timmarna av användning, beroende på vilket som inträffar först. Europa - för garantiinformation, vänligen kontakta din distributör.

Begränsningar: Denna begränsade garanti gäller inte skedar, tallrikar, bordsunderlägg och strömbrytare. Skedar, tallrikar, bordsunderlägg och strömbrytare kan inte returneras efter användning. Endast tillverkningsfel i material eller utförande täcks när Obi används korrekt och underhålls i enlighet med alla bifogade instruktioner. Denna garanti är ogiltig om Obi hanteras felaktigt, tappas, placeras i mikrovågsugn eller utsätts för överdriven vätska(r) etc. Dessutom kommer alla försök att öppna eller demontera Obi, inklusive arm- eller basenheten, att ogiltigförklara denna garanti. Garantin är begränsad till den ursprungliga köparen av Obi. Garantiperioden som anges ovan begränsar även eventuella underförstådda garantier för säljbarhet eller lämplighet enligt statlig lag. Vissa stater tillåter INTE begränsningar av hur länge en underförstådd garanti varar, så ovanstående begränsning kanske inte gäller dig. DESIN ansvarar inte för några oförutsedda skador eller följdskador till följd av kundanvändning. Följdskador, så ovanstående begränsning eller undantag kanske inte gäller dig.

Instruktioner: För att få garantiservice, leverera Obi antingen i originalförpackningen eller i en förpackning med samma skyddsnivå till det servicecenter som utsetts av DESIN eller en auktoriserad representant. Ett intakt serienummer eller UPC krävs för garantianspråk. Ett utfärdat RMA-nummer kan också krävas av DESIN eller en auktoriserad distributör. Kunden ansvarar för alla frakt- och hanteringskostnader för retur av Obi för garantiservice, om inte annat meddelats. För mer information om hur du får garantiservice på din enhet i USA eller Europa, se "Kontaktinformation" eller kontakta din distributör.

Övriga villkor/rättigheter: Denna garanti utfärdas i enlighet med de försäljningsvillkor som ingicks när du köpte din Obi, vars bestämmelser reglerar denna begränsade garanti. Denna begränsade garanti ger dig specifika juridiska rättigheter, och du kan också ha andra rättigheter som varierar från stat till stat.

Returpolicy: En oöppnad, oanvänd eller lätt använd Obi kan generellt returneras inom 14 dagar från leveransdatum för återbetalning. En återinsättningsavgift kan tillkomma.

Kontakta 1-844-HelpObi eller Service@MeetObi.com för information om returer.

BILAGA VIII : VILLKOR

1. Godtagande: Alla inköpsordrar (enligt definitionen nedan) eller andra föreslagna avtal för försäljning av varor ("Varor") av DESIN LLC ("DESIN") är föremål för skriftligt godkännande av DESIN och är inte bindande för DESIN om inte så godkänns. Dessa Standardvillkor ("Standardförsäljningsvillkor") gäller för alla inköpsordrar, offerter, scheman eller kompletterande avtal avseende försäljning av varor, av alla slag (gemensamt kallade "Inköpsordern"), och är de enda villkor som gäller för försäljning av DESINs varor, med undantag för de som specifikt anges i en inköpsorder och skriftligen accepterats av DESIN. Alla villkor eller prestationsstandarder som skiljer sig från eller utöver dessa Standardförsäljningsvillkor, oavsett om de anges i Inköpsordern eller på annat sätt föreslås av Kunden, måste godkännas skriftligen av DESIN i förväg, och i händelse av konflikt eller inkonsekvens mellan dessa Standardförsäljningsvillkor och någon Inköpsorder eller annat dokument som föreslås av Kunden, ska dessa Standardvillkor ha företräde. Kunden samtycker till att Kundens inlämning av en inköpsorder till DESIN eller Kundens godkännande av Varor som tillhandahålls av DESIN ska utgöra Kundens oåterkalleliga godkännande av dessa Standardförsäljningsvillkor.

2. Priser : Priserna för de varor som anges i inköpsordern inkluderar, om inte annat anges skriftligen, INTE skatter, såsom anges i dessa standardvillkor, transport- eller fraktkostnader, specialförpackning eller andra tjänster, om inte annat anges i inköpsordern. Priserna anges alla i amerikanska dollar. Priset för specialbeställda varor som inte annars är tillgängliga för försäljning kommer att offereras av DESIN från jobb till jobb. DESIN förbehåller sig rätten att korrigera eventuella prisfel.

3. Betalningsvillkor: Om inget annat anges skriftligen ska betalning vara DESIN tillhanda innan någon leverans av Varor sker. Betalning ska göras i valörer av amerikansk valuta.

4. Kundinspektion: Vid mottagandet av leveransen ska Kunden omedelbart inspektera Varorna. Om inte Kunden skriftligen meddelar DESIN om eventuella anspråk på brister eller uppenbara defekter i Varorna inom fem (5) dagar efter mottagandet av leveransen, ska sådana Varor anses vara slutgiltigt inspekterade, kontrollerade och accepterade av Kunden och i full överensstämmelse med dessa Standardförsäljningsvillkor.

5. Leverans/Förpackning:

- a. DESIN ska vidta rimliga kommersiella ansträngningar för att leverera Varor eller utföra tjänster inom den tid som anges i Kundens Inköpsorder. DESIN ska efter eget gottfinnande välja transportör och förpackningsmetod. DESIN har ingen skyldighet att teckna försäkring för Kunden som täcker Varor under transport till Kunden.
- b. Angivna priser är baserade på DESINs standardförpackning. Förpackningen ska vara standard kommersiell förpackning och godtas av den kommersiella transportören.

6. Avbokning och returer: Endast oöppnade och oanvända varor kan returneras till DESIN för återbetalning av kundens inköpspris, förutsatt att kunden returnerar varorna till DESIN inom 14 dagar efter leveransdatum till kunden. Alla returer måste vara poststämplade senast den fjortonde dagen. Kunden ansvarar för alla fraktkostnader för att returnera varor. Innan någon återbetalning utfärdas förbehåller sig DESIN rätten att inspektera alla returnerade varor för att avgöra om varorna förblir oöppnade och oanvända. Inga andra returer av varor accepteras utan skriftligt godkännande från DESIN. DESIN kan undanta specialbeställningar från denna 14-dagars returpolicy om detta görs skriftligen innan kundens beställning accepteras.

7. Force majeure: DESIN ansvarar inte för någon skada, förlust, fel eller kostnader som uppstår på grund av förseningar i tillverkning, leverans eller annan underlåtenhet att fullgöra någon inköpsorder orsakad eller påfordrad av: strejker, bränder, katastrofer, upplopp, naturhändelser; statlig ingripande, krig eller krigshot, terroristhandlingar, krigsliknande förhållanden, sanktioner, blockader, embargon; Kundens handlingar; brist på arbetskraft, bränsle, kraft, material, förnödenheter, transporter eller tillverkningsanläggningar; statliga åtgärder, förseningar från underleverantör eller någon annan orsak, tillstånd eller omständighet utanför DESINs rimliga kontroll (gemensamt kallat "Force Majeure"). Om det uppstår en försening eller utebliven prestation på grund av force majeure, kan DESIN, efter eget gottfinnande och utan ansvar, återkalla hela eller delar av sitt godkännande av Kundens inköpsorder och/eller förlänga ett datum då prestation enligt denna förfaller.

8. Begränsad garanti/friskrivning från garantier: Parterna överenskommer uttryckligen om att kundens enda och exklusiva gottgörelse mot DESIN ska avse reparation och utbyte av defekta Varor enligt vad som anges här. GARANTIerna SOM ANGES NEDAN ERSÄTTER ALLA ANDRA GARANTIER, UTTRYCKLIGA ELLER UNDERFÖRSTÅDDA, INKLUSIVE GARANTIER OM SÄLJBARHET ELLER LÄMPLIGHET FÖR ETT SÄRSKILT ÄNDAMÅL, VILKA SAMTLIGA GARANTIER UTTRYCKLIGEN FRÅNSÄGS. INGEN BEKRÄFTELSE AV DESIN, GENOM ORD ELLER HANDLING, ANNAT ÄN VAD SOM ANGES I DETTA AVSNITT, ELLER NÅGRA YTTERLIGARE GARANTIER, UTTRYCKLIGA ELLER UNDERFÖRSTÅDDA, SOM GÖRS AV DESIN TILL KONSUMENTKÖPARE AV VARORNA SKA UTGÖRA EN GARANTI HÄRI. DESIN:s garanti gäller inte för varor som har utsatts för felaktig hantering, felaktig användning, försummelse (inklusive men inte begränsat till felaktigt underhåll), olyckor, felaktig installation, modifieringar (inklusive men inte begränsat till användning av obehöriga delar eller tillbehör) eller justeringar eller reparationer som utförts av någon annan än DESIN eller en av DESIN:s auktoriserade ombud. DESIN ansvarar under inga omständigheter för kvaliteten eller prestandan hos varor som tillverkats av andra parter; sådana varor omfattas endast av tillverkarens garanti.

Med undantag för vad som anges nedan, ska alla anspråk från Kunden avseende de Varor som sålts i enlighet med Inköpsordern anses avstådda av Kunden om de inte skriftligen lämnats in till DESIN inom det tidigare av (i) fem (5) dagar efter det datum då Kunden upptäckte, eller genom rimlig inspektion borde ha upptäckt, ett påstått brott mot föregående garanti, eller (ii) trettio (30) dagar efter leveransdatumet. Eventuella rättsliga tvister gällande brott mot föregående garanti ska inledas inom ett (1) år från det datum då det påstådda brottet upptäcktes eller borde ha upptäckts, beroende på vilket som inträffar först.

Med förbehåll för bestämmelserna i dessa standardförsäljningsvillkor gäller följande begränsade garanti för alla sålda varor:
SE BEGRÄNSAD GARANTI.

9. Ansvarsbegränsning: DESIN ANSVARAR UNDER INGA OMSTÄNDIGHETER FÖR FÖLJDSKADOR, SÄRSKILDA, TILFÄLLIGA, INDIREKTA SKADOR, SMÄRTA OCH LIDANDE ELLER STRAFFARBETE FÖR NÅGON PERSON, OAVSETT OM DEN BASERAS PÅ GARANTIBROTT, FÖRSUMMLIGHET, STRIKT ANSVAR, SKADESTÅND, KONTRAKTSBROTT ELLER NÅGON ANNAN TEORI, OAVSETT OM DEN OVAN ANGEDA ERSÄTTNINGS- ELLER ÅTERBETALNINGSÅTGÄRDEN INTE UPPFYLLER SITT VÄSENTLIGA SYFTE ELLER AV NÅGON ANNAN ANLEDNING. " FÖLJDSKADOR " I HÄRI AVSEENDE SKA, UTAN BEGRÄNSNING, FÖRLUST AV ANVÄNDNING, INKOMST ELLER VINST, ELLER FÖRLUSTER SOM UPPSTÅTT TILL FÖLJD AV SKADA (INKLUSIVE DÖDSFALL) PÅ NÅGON PERSON ELLER FÖRLUST ELLER SKADA PÅ EGENDOM (INKLUSIVE, UTAN BEGRÄNSNING, EGENDOM SOM HANTERAS ELLER BEARBETATS GENOM ANVÄNDNING AV VARORNA).

10. Säkerhetsinformation: DESIN har tillhandahållit eller gjort viss information gällande säkerhetsförhållanden och -förfaranden gällande Varorna tillgänglig för Kunden, och Kunden bekräftar mottagandet av denna information och bekräftar vidare att denne har granskat och förstått densamma. Kunden samtycker till att följa alla säkerhetsförfaranden och varningar som tillhandahålls av DESIN, och samtycker vidare till att endast använda Varorna i enlighet med de tillhandahållna instruktionerna och den avsedda användningen av Varorna.

11. Varumärken: Köp av varor från DESIN ger inte kunden rätt att använda, registrera eller på annat sätt identifiera kunden eller dess företag med DESINs namn, varumärke, servicemärke eller annan identitet som tillhör DESIN eller namnet Obi eller dess avbild utan uttryckligt skriftligt tillstånd från DESIN. Alla sådana varumärken och goodwill som är förknippad med sådana varumärken förblir DESINs enda och exklusiva egendom.

12. Skatter : Om inget annat uttryckligen anges på en inköpsorder inkluderar priset för de köpta varorna inte försäljnings-, användnings-, punktskatter eller liknande skatter, vare sig det gäller tullar, avgifter eller särskilda bedömningar. Beloppet för sådana skatter, tullar, avgifter och särskilda bedömningar som gäller för Varorna ska betalas av Kunden på samma sätt och med samma verkan som om de ursprungligen inkluderades i inköpspriset.

13. Ytterligare avgifter: Om Kunden köper ersättnings- eller ytterligare Varor, eller reservdelar, från DESIGN , ska bestämmelserna i dessa Standardförsäljningsvillkor gälla för sådant köp, på samma sätt som om sådana ersättnings- eller ytterligare Varor eller reservdelar ursprungligen hade köpts enligt detta Avtal.

14. Hela avtalet: Dessa standardförsäljningsvillkor, tillsammans med de villkor som finns på framsidan av DESIGNs faktura eller offert, utgör hela avtalet mellan DESIGN och Kunden avseende de förhållanden som anges däri, och ersätter alla tidigare muntliga eller skriftliga utfästelser, förslag, korrespondens, diskussioner, förhandlingar och avtal. Inget tidigare förfarande, godkännande eller samtycke till ett förfarande för prestation och ingen handelsbruk ska vara relevant för att komplettera, förklara eller modifiera några villkor som ingår här. Alla utfästelser, löften, garantier eller uttalanden från en agent eller anställd hos DESIGN som på något sätt skiljer sig från dessa villkor ska inte ges någon verkan eller kraft. Ingen avstående eller ändring av villkor här, inklusive tillagda eller annorlunda villkor som anges på någon faktura, offert eller inköpsorder, ska vara bindande om inte skriftligen undertecknad av en verkställande direktör hos DESIGN .

15. Prioritet: I händelse av någon avvikelse mellan bestämmelserna i dessa Standardförsäljningsvillkor eller inköpsordern ska dessa Standardförsäljningsvillkor ha företräde, och i andra hand de särskilda villkor som finns på inköpsordern och som skriftligen godkännts av DESIGN .

16. Tillämplig lag: Försäljning av Varor i enlighet med Inköpsordern ska omfattas av och tolkas i enlighet med lagarna i delstaten Michigan, Amerikas förenta stater, som är tillämpliga på avtal som ingås och fullgörs i delstaten Michigan utan att beakta någon lagvals- eller lagkonfliktbestämmelse eller regel (vare sig i delstaten Michigan eller någon annan jurisdiktion) som skulle medföra tillämpning av lagarna i någon annan jurisdiktion än delstaten Michigan. Exklusiv jurisdiktion och domstolsort för alla talan som uppstår mellan parterna avseende Varorna ska ligga i domstolarna i Oakland County, Michigan eller i federala domstolar belägna i Eastern District of Michigan (Southern Division) om federal domstols jurisdiktion åberopas. Parterna samtycker oåterkalleligen till och underkastar sig nämnda domstolars personliga jurisdiktion och överenskommer att inte bestrida eller göra något försvar mot nämnda domstolars exklusiva jurisdiktion och domstolsort, inklusive, men inte begränsat till, forum non conveniens . Kunden och DESIGN är överens om att parterna, trots denna exklusiva jurisdiktion och dessa bestämmelser, avser att vara bundna av den obligatoriska skiljeklausulen som anges i dessa standardförsäljningsvillkor. Parterna utesluter härmed tillämpningen av Förenta nationernas konvention om avtal om internationella köp av varor.

17. Avskiljbarhet: Om någon bestämmelse i dessa Standardförsäljningsvillkor anses ogiltig eller inte verkställbar av någon behörig domstol eller enligt någon lag, förordning, verkställande avtal eller annan lagregel, ska sådan bestämmelse tas bort eller ändras, efter Kundens och DESIGNs val , men endast i den utsträckning det är nödvändigt för att följa sådant beslut, lag, förordning, avtal eller regel, och de återstående bestämmelserna i dessa Standardförsäljningsvillkor och Inköpsordern ska förbli i full kraft och verkan.

18. Icke-avstående: Ingen ändring, modifiering eller avstående från någon bestämmelse i dessa standardförsäljningsvillkor ska vara giltig eller bindande om den inte accepteras skriftligen av DESIGN . Ett avstående från endera parten från brott mot eller underlåtenhet att tillämpa någon bestämmelse eller villkor i dessa Standardförsäljningsvillkor ska inte på något sätt påverka, begränsa eller avstå från sådan parts rätt att när som helst genomdriva strikt efterlevnad av den eller någon annan bestämmelse eller villkor i dessa Standardförsäljningsvillkor.

19. Bindande / Ej överlåtbar: Detta avtal ska vara bindande för och gälla till förmån för Kundens och DESIGNs efterträdare och tillåtna övertagare , förutsatt att Kunden inte får överlåta någon del av sina rättigheter eller delegera någon del av sina skyldigheter enligt detta avtal eller enligt någon inköpsorder utan att i varje enskilt fall inhämta DESIGNs skriftliga medgivande i förväg. Varje försök till överlåtelse av Kunden eller överlåtelse av detta avtal utan DESIGNs föregående skriftliga samtycke är ogiltigt .

20. DESIGNs prestation ursäktad vid kundens avtalsbrott: Utöver den rättighet som DESIGN tilldelas enligt lag eller i lag, är DESIGN inte skyldiga att fullgöra någon inköpsorder eller fullgöra något avtal om Kunden är i dröjsmål med att fullgöra någon beställning eller något avtal med DESIGN , och i fall av tvivel om Kundens ekonomiska ansvar kan leveranser enligt denna beställning avbrytas eller skickas som siktutkast med bifogad konossement av DESIGN . Dessutom, vid efterföljande beställningar eller, vid öppna inköpsordrar, är DESIGN inte

skyldig att fortsätta med fullgörandet av någon efterföljande beställning eller utföra en sådan öppen inköpsordra om Kunden bryter mot tidigare fullgjorda beställningar, inklusive, men inte begränsat till, utebliven betalning.

21. Bindande skiljedom: Alla tvister eller anspråk som uppstår på grund av eller i samband med Varorna, dessa Standardförsäljningsvillkor eller något relaterat avtal mellan Kunden och DESIN ska avgöras genom bindande skiljedom i enlighet med följande bestämmelser:

- a. Parternas avtal om skiljedom omfattar alla tvister av alla slag som rör eller uppstår på grund av dessa standardförsäljningsvillkor och varorna, såväl som alla anspråk baserade på skadeståndsgrundande handlingar eller andra rättsliga grunder relaterade till de transaktioner som avses i dessa standardförsäljningsvillkor, såsom anspråk baserade på anklagelser om bedrägeri eller felaktig framställning och anspråk baserade på en federal eller statlig lag. Dessutom ska skiljedomare som valts ut enligt de förfaranden som anges nedan avgöra skiljedomsrätten för alla ärenden som hänskjuts till dem, och deras beslut ska vara slutgiltigt och bindande för parterna.
- b. Forum för skiljeförfarandet ska vara Oakland County, Michigan (USA).
- c. Tillämplig lag för skiljeförfarandet ska vara lagarna i delstaten Michigan, såsom mer utförligt anges i avsnittet "Tillämplig lag" i dessa standardförsäljningsvillkor.
- d. Det ska finnas tre skiljemän, såvida inte parterna kan enas om en enda skiljeman. Om en sådan överenskommelse inte nås inom 10 dagar efter det att ett skiljeförfarande inletts, ska vardera parten utse en skiljeman, och dessa två skiljemän ska sedan, inom 10 dagar, utse en tredje skiljeman. Om dessa två skiljemän inte kan utse en tredje skiljeman inom denna 10-dagarsperioden, ska en tredje skiljeman utses genom den skiljemannavalsprocess som underlättas av American Arbitration Association. Ett skriftligt beslut av minst två av de tre skiljemännen ska vara slutgiltigt och bindande för parterna.
- e. Skiljedomsreglerna ska vara American Arbitration Associations konsumentskiljedomsregler, ändrade genom andra instruktioner som parterna kan komma överens om vid tidpunkten, med undantag för att varje part ska ha rätt att genomföra bevisupptagning på vilket sätt och i den utsträckning som är tillåtet enligt Federal Rules of Civil Procedure såsom de tolkas av de federala domstolarna. Om det finns någon konflikt mellan dessa regler och bestämmelserna i detta avsnitt 21, ska bestämmelserna i detta avsnitt ha företräde.
- f. Skiljemännens beslut ska ge en motiverad grund för lösningen av varje tvist och för eventuella skiljedomar. Skiljemännen ska inte ha befogenhet att utdöma skadestånd i samband med någon tvist utöver faktiska kompensationsskador och ska inte multiplicera faktiska skador eller utdöma följdskadestånd eller straffskadestånd eller utdöma sveda och lidande eller andra skador som är undantagna enligt bestämmelserna i dessa standardförsäljningsvillkor.
- g. Vardera parten ska bära sina egna arvoden och kostnader (inklusive advokatarvoden) avseende skiljeförfarandet och eventuella därmed sammanhängande förfaranden, och parterna ska dela lika på skiljemännens arvoden och kostnader.
- h. Skiljemännen ska ha befogenhet och auktoritet att meddela alla gottgörelser eller domar som kan meddelas av en domstol i delstaten Michigan i enlighet med dessa standardförsäljningsvillkor. Skiljedomen ska vara slutgiltig och bindande för parterna, och dom om skiljedomen kan meddelas i vilken domstol som helst med behörig jurisdiktion i USA.



Designad, tillverkad och distribuerad av:

D E S I N L L C

7018 AC Skinner Parkway, svit 270

Jacksonville, Florida 32256

1-844-HjälpObi

service@meetobi.com

www.meetobi.com